

Gigaset

SL78H

Gratulujemy!

Kupując produkty Gigaset, wybrali Państwo markę oddaną ochronie środowiska. Opakowanie tego produktu jest przyjazne dla środowiska!

Więcej informacji na stronie internetowej www.gigaset.com



GIGASET. INSPIRING CONVERSATION.
MADE IN GERMANY

SIEMENS

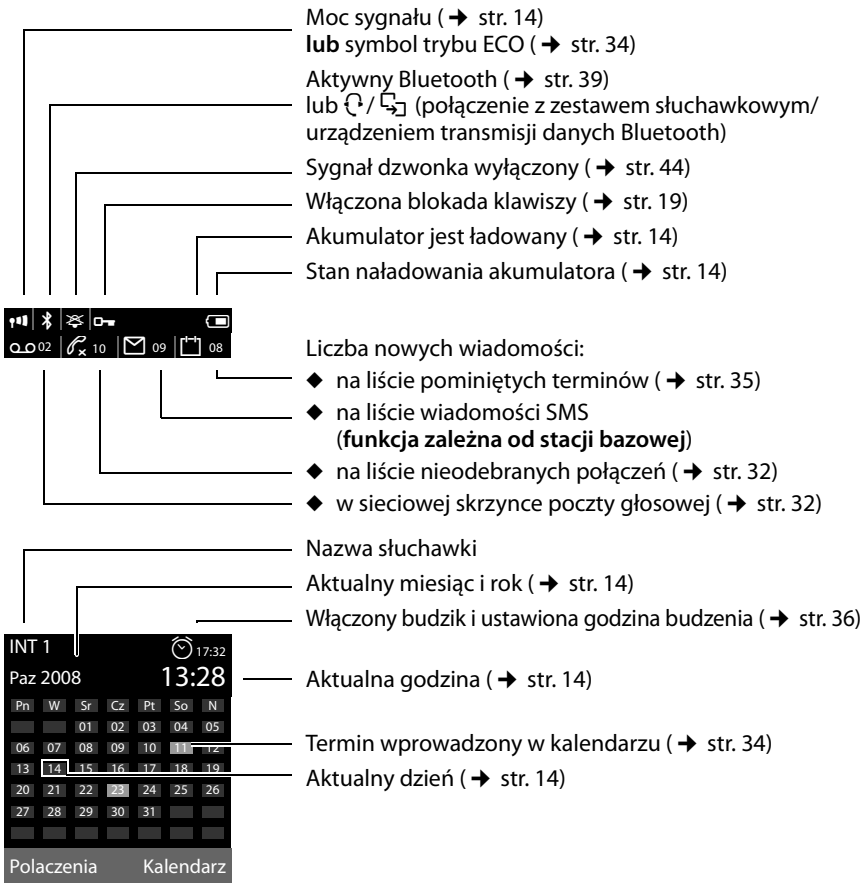
Krótkie omówienie funkcji



- 1 **Wyświetlacz** w stanie gotowości
- 2 **Stan naładowania akumulatora** (→ str. 14)
- 3 **Klawisze wyświetlacza** (→ str. 17)
- 4 **Klawisz wiadomości** (→ str. 32)
Dostęp do listy połączeń oraz listy wiadomości miga: nowa wiadomość lub nowe połączenie
- 5 **Klawisz zakończenia połączenia i włączania/wyłączenia**
Zakończenie połączenia, anulowanie funkcji, jeden poziom menu wstecz (krótkie naciśnięcie), powrót do stanu gotowości (przytrzymanie), włączanie/wyłączanie słuchawki (w stanie gotowości – przytrzymanie)
- 6 **Klawisz krzyżyka**
Włączanie/wyłączanie blokady klawiszy (w stanie gotowości – przytrzymanie), przełączanie między wielkimi literami, małymi literami i cyframi
- 7 **Klawisz listy numerów Call-by-Call** (→ str. 26)
Otwieranie listy numerów Call-by-Call
- 8 **Złącze ładowarki**
- 9 **Mikrofon**
- 10 **Klawisz R**
– połączenie konsultacyjne (Flash)
– wprowadzanie pauzy wybierania (przytrzymanie)
- 11 **Klawisz gwiazdki**
Włączanie/wyłączanie sygnału dzwonka (przytrzymanie)
Po nawiązaniu połączenia: przełączanie trybu impulsowego/tonowego (krótkie naciśnięcie)
Podczas wpisywania tekstu: otwieranie tabeli znaków specjalnych
- 12 **Klawisz 1**
Wybieranie automatycznej sekretarki lub skrzynki u operatora (przytrzymanie)
- 13 **Klawisz połączenia**
Przyjmowanie rozmowy, otwieranie listy ponownego wybierania (krótkie naciśnięcie), uruchamianie wybierania (przytrzymanie)
- 14 **Klawisz trybu zestawu głośnomówiącego**
Przełączanie między trybem słuchawki a trybem zestawu głośnomówiącego; świeci się: tryb zestawu głośnomówiącego włączony
miga: połączenie przychodzące
- 15 **Klawisz sterujący** (→ str. 16)
- 16 **Moc sygnału** (→ str. 14)

Symbole wyświetlacza

W zależności od ustawień i trybu pracy, na ekranie telefonu wyświetlane są następujące symbole:



Sygnał

połączenia zewnętrznego
(→ str. 24)



budzika (→ str. 36)



połączenia wewnętrznego
(→ str. 25)



terminu (→ str. 34)/rocznicy (→ str. 30)



Spis treści

Krótkie omówienie funkcji	1
Symbole wyświetlacza	2
Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa	5
Pierwsze kroki	6
Sprawdzanie zawartości zestawu	6
Ustawianie ładowarki	7
Pierwsze użycie słuchawki	8
Ustawianie daty i godziny	12
Podłączanie kabla USB	14
Co można teraz zrobić?	15
Obsługa telefonu	16
Klawisz sterujący	16
Klawisze wyświetlacza	17
Klawisze na klawiaturze	17
Korygowanie błędów podczas wprowadzania	17
Przegląd funkcji menu	18
Włączanie/wyłączanie słuchawki	19
Włączanie/wyłączanie blokady klawiszy	19
Sposób prezentacji czynności w instrukcji obsługi	20
Przegląd pozycji menu	22
Telefonowanie	24
Połączenia zewnętrzne	24
Zakończenie połączenia	24
Przyjmowanie połączenia	24
Tryb zestawu głośnomówiącego	25
Wyciszanie słuchawki	25
Połączenia wewnętrzne	25
Korzystanie z książki telefonicznej i innych list	26
Książka telefoniczna/lista numerów Call-by-Call	26
Lista ponownego wybierania	31
Listy połączeń	31
Wyświetlanie list za pomocą klawisza wiadomości	32
Używanie automatycznej sekretarki w sieci	33
Ustawianie szybkiego dostępu do automatycznej sekretarki w sieci	33
Przeglądanie komunikatów automatycznej sekretarki w sieci	33
Tryb ECO DECT	34
Ustawianie terminu (w kalendarzu)	34
Wyświetlanie nieaktualnych terminów, rocznic	35
Ustawianie budzika	36

Używanie słuchawki do monitorowania pomieszczenia	37
Używanie urządzeń Bluetooth	39
Ustawianie słuchawki	41
Szybki dostęp do funkcji oraz numerów	41
Zmienianie języka wyświetlacza	42
Ustawianie wyświetlacza	42
Włączanie/wyłączanie funkcji automatycznego przyjmowania połączenia	43
Zmienianie poziomu głośności głośnika/słuchawki	43
Zmienianie sygnałów dzwonka	44
Media-Pool	45
Włączanie/wyłączanie sygnałów dźwiękowych	46
Ustawianie własnego numeru kierunkowego	46
Przywracanie ustawień fabrycznych słuchawki	46
Obsługa klienta i pomoc	47
Pytania i odpowiedzi	48
Zezwolenie	48
Gwarancja	49
Karta gwarancyjna	50
Środowisko	51
Dodatek	52
Konserwacja	52
Kontakt z cieczeniami	52
Dane techniczne	52
Wpisywanie i edycja tekstów	53
Funkcje dodatkowe, dostępne za pośrednictwem złącza komputerowego	54
Akcesoria	55
Indeks	56

Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

Uwaga!

Przed użyciem aparatu należy przeczytać instrukcję obsługi oraz wskazówki dotyczące bezpieczeństwa.

Z informacjami tymi należy zapoznać również dzieci.



Należy używać wyłącznie dostarczonej ładowarki z zasilaczem.



Należy używać tylko **zalecanych akumulatorów** (→ str. 52), aby wykluczyć zagrożenia dla bezpieczeństwa lub zdrowia.



System telefoniczny może zakłócać pracę urządzeń medycznych. Należy przestrzegać ograniczeń technicznych związanych z danym środowiskiem pracy (np. w gabinecie lekarskim).



Nie należy odwracać słuchawki tylną stroną do ucha, gdy telefon dzwoni lub gdy włączony jest tryb głośnomówiący. Może to doprowadzić do poważnych, trwałych uszkodzeń słuchu.

Urządzenie może powodować nieprzyjemny szum w aparatach słuchowych.



Ładowarki nie należy ustawiać w łazience ani w pobliżu prysznica. Ładowarka nie jest wodoszczelna (→ str. 52).



Nie należy używać telefonu w środowiskach, w których zachodzi ryzyko wybuchu (np. w lakierniach).



Aparat telefoniczny Gigaset należy przekazywać osobom trzecim tylko wraz z instrukcją obsługi.



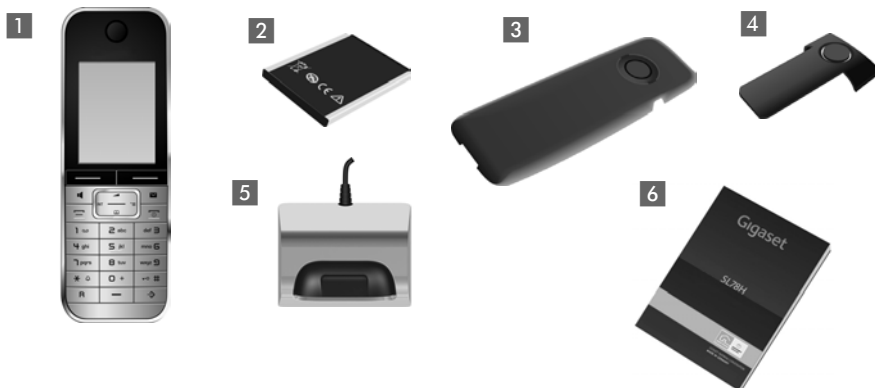
Uszkodzone stacje bazowe należy wycofać z eksploatacji lub naprawić w serwisie, aby uniknąć generowania ewentualnych zakłóceń radiowych.

Wskazówka

Niektóre z funkcji opisanych w niniejszej instrukcji obsługi są niedostępne w niektórych krajach.

Pierwsze kroki

Sprawdzanie zawartości zestawu



- 1 jedna słuchawka Gigaset SL78H,
- 2 jeden akumulator,
- 3 jedna pokrywa akumulatorów,
- 4 jeden zaczep do paska,
- 5 jedna ładowarka z zasilaczem,
- 6 jedna instrukcja obsługi.

Ustawianie ładowarki

Ładowarka przeznaczona jest do użytkowania w zamkniętym, suchym pomieszczeniu w zakresie temperatur od +5 °C do +45 °C.

Wskazówki

Należy zwrócić uwagę na zasięg stacji bazowej.
Zasięg ten wynosi do 300 m w terenie otwartym, a w budynkach do 50 m.
Zasięg zmniejsza się, gdy włączony jest Tryb Eco (→ str. 34).

Nóżki urządzenia nie pozostawiają zwykle śladów na powierzchni w miejscu ustawienia. Ze względu na różnorodność lakierów oraz politur nie można jednak wykluczyć, że w miejscu kontaktu nóżek z podłożem w miejscu ustawienia nie pozostaną ślady.

Uwaga!

- ◆ Telefonu nie wolno narażać na wpływ źródeł ciepła, bezpośredniego promieniowania słonecznego oraz innych urządzeń elektrycznych.
- ◆ Aparat telefoniczny Gigaset należy chronić przed wilgocią, kurzem, cieczami żrącymi i ich oparami.

Pierwsze użycie słuchawki

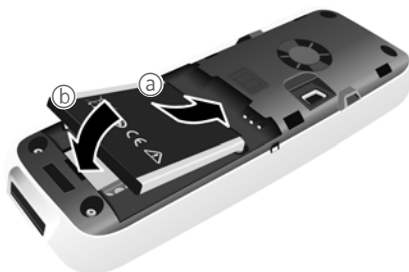
Wyświetlacz i klawiatura są zabezpieczone folią.
Folię ochronną należy zdjąć!

Wkładanie akumulatora i zamykanie pokrywy akumulatorów

Uwaga!

Należy używać tylko akumulatorów zalecanych przez firmę Gigaset Communications GmbH (→ str. 52), aby wykluczyć zagrożenia dla zdrowia i mienia. W przeciwnym razie może zostać uszkodzony płaszcz akumulatora albo akumulatory mogą eksplodować. Ponadto może dojść do zakłóceń funkcjonowania lub do uszkodzenia aparatu.

- ▶ Najpierw włóż górną część akumulatora **a**.
- ▶ Następnie dociśnij dolną część akumulatora **b** aż do zatrzaśnięcia.



- ▶ Najpierw ustaw boczne wypusty pokrywy w linii z wycięciami wewnątrz obudowy.
- ▶ Następnie dociśnij pokrywę aż do zatrzaśnięcia.

Jeśli konieczne będzie **zjęcie pokryw** w celu podłączenia kabla USB lub wymiany akumulatora:

- ▶ Zdejmij zaczep do paska, jeśli jest zamontowany.
- ▶ Naciśnij paznokciem wgłębienie w obudowie i odciągnij pokrywę do góry.



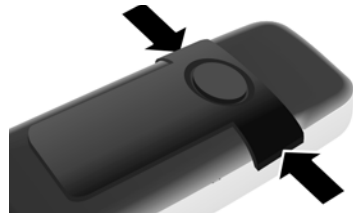
W celu **wymiany akumulatora** naciśnij paznokciem wgłębienie w obudowie i odciągnij akumulator do góry.



Zakładanie/zdejmowanie zaczepu do paska

Po bokach słuchawki umieszczono dwa wgłębienia umożliwiające założenie zaczepu do paska.

- ▶ **W celu założenia** zaczep do paska należy docisnąć do tylnej ścianki słuchawki w taki sposób, aby oba boczne wypusty zatrzasnęły się we wgłębieniach.
- ▶ **W celu zdjęcia** zaczepu należy nacisnąć prawym kciukiem w prawą stronę od środka zaczepu, wsunąć paznokieć palca wskazującego lewej ręki między klips a obudowę i odchylić klips do góry.



Umieszczanie słuchawki w ładowarce

- ▶ Podłącz zasilacz ładowarki do gniazda zasilania sieciowego.
- ▶ Umieść słuchawkę w stacji bazowej z **wyświetlaczem skierowanym do przodu**.

W celu naładowania akumulatora słuchawkę należy pozostawić w ładowarce.

Wskazówka

Słuchawkę można stawiać tylko w przeznaczony dla niej ładowarce.

Rejestrowanie słuchawek

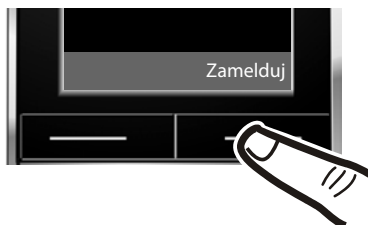
Słuchawka Gigaset SL78H może być zarejestrowana w czterech stacjach bazowych jednocześnie.

Rejestrowanie słuchawki Gigaset SL78H

Procedurę rejestrowania słuchawki należy uruchomić zarówno w słuchawce (1), jak i w stacji bazowej (2).

Po pomyślnym zakończeniu operacji rejestrowania słuchawka przechodzi w stan gotowości. Na wyświetlaczu widoczny jest numer wewnętrzny słuchawki, np. **WEWN 1**. W przeciwnym razie procedurę należy powtórzyć.

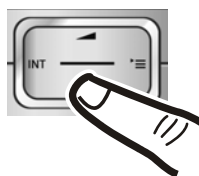
1) W słuchawce



- ▶ Naciśnij klawisz wyświetlacza **Zamelduj**, aby otworzyć pole wprowadzania.



Zostanie wyświetlone podmenu **Zarejestruj słuchawke**.





- ▶ Naciśnij klawisz sterujący w **dół**, aby wybrać żądaną stację bazową.

- ▶ Naciśnij klawisz wyświetlacza **OK**, aby rozpocząć rejestrowanie słuchawki. W razie potrzeby wprowadź i potwierdź kod PIN stacji bazowej (ustawienie fabryczne: 0000), a następnie naciśnij klawisz **OK**.

Na wyświetlaczu zostanie wyświetlony komunikat, że wyszukana zostanie gotowa do rejestracji stacja bazowa.

Wskazówka

Jeśli słuchawka jest już zarejestrowana w stacji bazowej, procedurę rejestracji należy uruchomić w następujący sposób:

 →  → Rejestracja → Zarejestruj słuchawke

2) W stacji bazowej

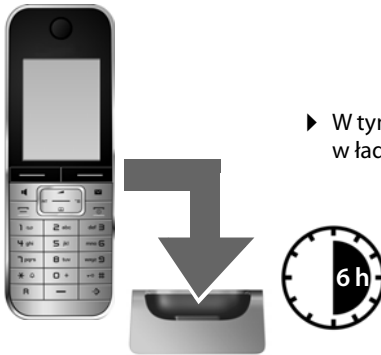
W ciągu 60 sekund naciśnij i **przytrzymaj** (przez około 3 sekundy) klawisz rejestracji/wywołania wewnętrznego na stacji bazowej.

Wskazówka

Sposób wyrejestrowania słuchawki przedstawia instrukcja obsługi stacji bazowej.

Ładowanie i rozładowywanie akumulatora po raz pierwszy.

Stan naładowania akumulatora wskazywany jest prawidłowo tylko wtedy, gdy akumulator został najpierw całkowicie naładowany, a **następnie** rozładowany.



▶ W tym celu słuchawka powinna znajdować się w ładowarce przez **sześć** godzin.

▶ Następnie słuchawkę należy zdjąć z ładowarki i umieścić w niej ponownie dopiero wtedy, gdy akumulator zostanie całkowicie rozładowany.

Wskazówki

- ◆ Po zakończeniu pierwszego cyklu ładowania **oraz** rozładowaniu słuchawkę można po zakończeniu każdej rozmowy umieszczać w ładowarce.
- ◆ Cykl ładowania i rozładowania należy powtarzać po każdej wymianie akumulatora w słuchawce.
- ◆ Akumulator może rozgrzewać się podczas ładowania. Nie jest to niebezpieczne.
- ◆ Po pewnym czasie pojemność akumulatora ulega zmniejszeniu ze względów technicznych.

Ustawianie daty i godziny

Ustaw datę i godzinę, aby umożliwić prawidłowe przyporządkowanie daty oraz godziny do połączeń przychodzących, oraz aby móc korzystać z funkcji budzika i kalendarza.



- ▶ Naciśnij klawisz wyświetlacza **Godzina**, aby otworzyć pole wprowadzania. (Jeśli data i godzina zostały już wpisane, otwórz pole wprowadzania za pomocą menu → str. 23.)



Zostanie wyświetlone podmenu **Data i godzina**.

- ▶ Aktywne miejsce wprowadzania miga. Za pomocą klawiatury wprowadź dzień, miesiąc i rok w postaci ośmiocyfrowej, np.

1	ao
---	----

4	ghi
---	-----

1	ao
---	----

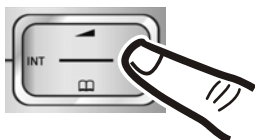
0	+
---	---

2	abc
---	-----

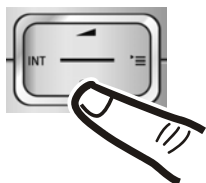
0	+
---	---

8	tuv
---	-----

 to data 14.10.2008.



Aby przesunąć kursor np. w celu poprawienia wpisu, naciśnij klawisz sterujący w **prawo** lub w **lewo**.



- ▶ Naciśnij klawisz sterujący w **dół**, aby przejść do pola wprowadzania godziny.

- ▶ Za pomocą klawiatury wprowadź godzinę i minutę w postaci 4-cyfrowej, np.

0	+
---	---

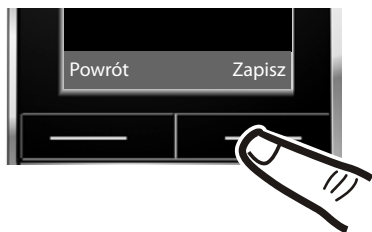
7	pqrs
---	------

1	ao
---	----

5	jkl
---	-----

 w celu ustawienia godziny 07:15. Kursor można przesuwać za pomocą klawisza sterującego.





- ▶ Naciśnij klawisz wyświetlacza **Zapisz**, aby zapisać wprowadzone dane.









Zostanie wyświetlona informacja **Zapisano**. Słychać będzie sygnał potwierdzenia.



- ▶ Naciśnij klawisz wyświetlacza **Powrót**, aby powrócić do stanu gotowości.

Wyświetlacz w stanie gotowości

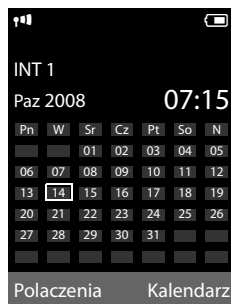
Gdy telefon jest zarejestrowany i ustawiona jest godzina, wyświetlacz ma w stanie gotowości następujący wygląd (przykład).

- ◆ Moc sygnału połączenia radiowego pomiędzy stacją bazową a słuchawką:
 - wysoka do niskiej: 
 - brak zasięgu: 
- ◆ Stan naładowania akumulatora:
poza ładowarkę
 -  biały: naładowana w ponad 66 %
 -  biały: naładowana od 33 % do 66 %
 -  biały lub czerwony *: naładowana poniżej 33 %
 -  czerwony migający: bateria niemal rozładowana (mniej niż 10 minut czasu rozmów)

w ładowarce

-     biały: trwa ładowanie baterii

*czerwony: starsza wersja oprogramowania firmware, należy zaktualizować oprogramowanie firmware słuchawki (→ str. 54)




Telefon jest teraz gotowy do użytku.

Wskazówka

- ◆ Symbol zasięgu będzie wyświetlany w stanie gotowości tylko wówczas, gdy nie będzie włączony Tryb Eco+ (→ str. 34).
- ◆ Wyświetlanie kalendarza w stanie gotowości można włączyć lub wyłączyć (→ str. 34).

Podłączanie kabla USB

Standardowy kabel USB z wtykiem mini-B można podłączyć z tyłu słuchawki, aby połączyć ją z komputerem. Funkcja ta wymaga do działania zainstalowanego na komputerze oprogramowania „Gigaset QuickSync” (→ str. 54).

- ▶ Zdejmij zacpek do paska, jeśli jest zamontowany (→ str. 9).
- ▶ Zdejmij pokrywę akumulatora (→ str. 9).
- ▶ Podłącz kabel USB do gniazda USB .



Co można teraz zrobić?

Po przygotowaniu aparatu Gigaset do użytkowania można go dostosować zgodnie z indywidualnymi potrzebami. Poniższa tabela umożliwi szybkie znalezienie ważnych tematów.



Informacje na temat obsługi za pomocą menu urządzeń takich jak inne telefony Gigaset zawiera rozdział „Obsługa telefonu” → str. 16.

Informacje na temat...	... znajdują się tutaj.
Ustawianie melodii i głośności dzwonka	str. 44
Ustawianie poziomu głośności	str. 43
Ustawianie trybów Tryb Eco / Tryb Eco+	str. 34
Przenoszenie wpisów książki telefonicznej między słuchawkami Gigaset	str. 29
Używanie urządzeń Bluetooth	str. 39
Łączenie telefonu z komputerem	str. 54

W razie pytań związanych z użytkowaniem telefonu należy zapoznać się z poradami dotyczącymi rozwiązywania problemów (→ str. 48) lub skontaktować się z naszym działem obsługi klienta (→ str. 47).

Obsługa telefonu





Klawisz sterujący

Poniżej zaznaczony został na czarno klawisz sterujący (w górę, w dół, w lewo, w prawo), który należy nacisnąć w zależności od sytuacji, np.  oznacza, że należy nacisnąć „klawisz sterujący z prawej strony” lub w  – „klawisz sterujący pośrodku”.



Klawisz sterujący ma różne funkcje.







W stanie gotowości słuchawki

-  Otwieranie książki telefonicznej.
-  Otwieranie menu głównego.
-  Otwieranie listy słuchawek.
-  Otwieranie menu ustawień głośności rozmowy (→ str. 43) słuchawki.




W menu głównym, podmenu i na listach

-  /  Przewijanie po jednym wierszu w górę lub w dół.

W polach wprowadzania

Przy użyciu klawisza sterującego można przemieszczać kursor do góry , na dół , w prawo  lub w lewo . **Przytrzymując** klawisz  lub  można przesuwać kursor o **całe wyrazy**.

Podczas rozmowy zewnętrznej

-  Otwieranie książki telefonicznej.
-  Inicjowanie wewnętrznego połączenia konsultacyjnego.
-  Zmianianie głośności w trybie słuchawki lub zestawu głośnomówiącego.

Funkcje kliknięcia klawisza sterującego pośrodku

W różnych sytuacjach klawisz ten ma różne funkcje.

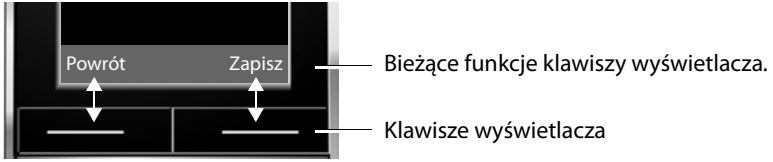
- ◆ **W stanie gotowości** otwiera menu główne.
- ◆ **W podmenu, polach wyboru i wprowadzania danych** klawisz ten przejmuje funkcje klawiszy ekranowych **OK**, **Tak**, **Zapisz** lub **Zmien**.

Wskazówka

W niniejszej instrukcji przedstawiona jest obsługa telefonu przy użyciu prawego klawisza sterującego i klawiszy wyświetlacza. Można jednak również używać w opisany sposób klawisza sterującego.

Klawisze wyświetlacza





Funkcje klawiszy wyświetlacza zmieniają się w zależności od sytuacji. Przykład:



Ważniejsze klawisze wyświetlacza:

Opcje	Otwieranie menu kontekstowego.
OK	Potwierdzenie wyboru.
< C	Klawisz usuwania: usuwanie po jednym znaku/wyrazie od prawej do lewej.
Powrót	Jeden poziom menu wstecz lub anulowanie operacji.
Zapisz	Zapisanie wpisu.
→→	Otwieranie listy ponownego wybierania.

Klawisze na klawiaturze

 /  /  itd.	Naciśnij przedstawiony klawisz na słuchawce.
	Wpisz cyfry lub litery.

Korygowanie błędów podczas wprowadzania


Błędy podczas wpisywania tekstu w polach wprowadzania można skorygować, przechodząc do miejsca błędu przy użyciu klawisza sterującego. Następnie można:

- ◆ Za pomocą klawisza wyświetlacza **< C** usunąć znak (lub **wyraz, przytrzymując** klawisz) z lewej strony kursora.
- ◆ Wprowadzić znaki z lewej strony kursora.
- ◆ Zastąpić znaki (migające), na przykład podczas wpisywania daty i godziny.

Przegląd funkcji menu


Funkcje telefonu dostępne są dla użytkownika za pośrednictwem menu, składającego się z wielu poziomów.


Menu główne (pierwszy poziom menu)

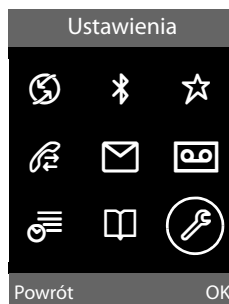
- ▶ Aby utworzyć menu główne, naciśnij z **prawej strony** klawisz sterujący  w stanie gotowości słuchawki.

Funkcje menu głównego wyświetlane są w postaci symboli (ikon). Symbol wybranej funkcji jest oznaczany pomarańczowym kręgiem, a jej nazwa zostaje wyświetlona w górnym wierszu wyświetlacza.

Aby użyć funkcji, tzn. otworzyć odpowiednie podmenu (następny poziom menu):

- ▶ Przejdź za pomocą klawisza sterującego  do żądanej funkcji i naciśnij klawisz wyświetlacza **OK**.


Po naciśnięciu klawisza wyświetlacza **Powrót** lub **krótkim** naciśnięciu klawisza zakończenia połączenia  nastąpi przejście do stanu gotowości.




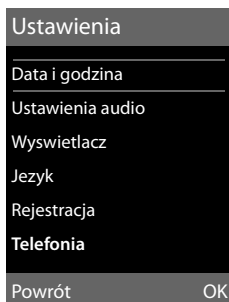
Opcje menu

Funkcje opcji menu wyświetlane są w postaci listy (przykład z prawej strony).

Użycie funkcji:

- ▶ Za pomocą klawisza sterującego  przejdź do wybranej funkcji i naciśnij klawisz **OK**.

Po naciśnięciu klawisza wyświetlacza **Powrót** lub **krótkim** naciśnięciu klawisza zakończenia połączenia  nastąpi przejście do poprzedniego poziomu menu lub anulowanie operacji.



Powrót do stanu gotowości

Powracanie z dowolnego miejsca w menu do stanu gotowości odbywa się w następujący sposób:

- ▶ **Przytrzymaj** klawisz zakończenia połączenia .

lub:

- ▶ Nie naciskaj żadnego klawisza: po około 2 minutach wyświetlacz przejdzie **automatycznie** w stan gotowości.

Ustawienia niepotwierdzone naciśnięciem klawisza wyświetlacza **OK**, **Tak**, **Zapisz** lub **Zmien** zostaną anulowane.

Przykład wyświetlacza w stanie gotowości str. 14.

Włączanie/wyłączanie słuchawki



Przytrzymaj klawisz zakończenia połączenia (dźwiękowy sygnał potwierdzenia) w stanie gotowości, aby wyłączyć słuchawkę. Ponownie naciśnij i **przytrzymaj** klawisz zakończenia połączenia, aby włączyć słuchawkę.

Wskazówka


Po włączeniu telefonu przez kilka sekund wyświetlana jest animacja z symbolem zegara.

Włączanie/wyłączanie blokady klawiszy

Blokada klawiszy uniemożliwia przypadkowe użycie telefonu.



Przytrzymaj klawisz krzyżyka w stanie gotowości, aby włączyć lub wyłączyć blokadę klawiszy. Słychać będzie sygnał potwierdzenia.

Jeśli blokada klawiszy jest włączona, na wyświetlaczu widoczny jest symbol , a po naciśnięciu klawisza wyświetlany jest komunikat.

Blokada klawiszy wyłącza się automatycznie w chwili odebrania połączenia przychodzącego. Włączy się ona ponownie po zakończeniu rozmowy.

Sposób prezentacji czynności w instrukcji obsługi

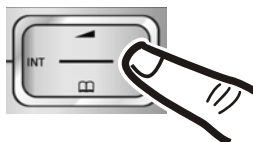
Czynności obsługi prezentowane są w formie skróconej.


Przykład:

Sposób prezentacji:


 → **Ustawienia** → **Telefonia** → **Autoodbieranie** (☑ = wł.)

oznacza:




- ▶ Aby otworzyć menu główne, naciśnij z **prawej strony** klawisz sterujący .



- ▶ Za pomocą klawisza sterującego  przejdź do opcji **Ustawienia**.



- ▶ Naciśnij klawisz wyświetlacza **OK**, aby potwierdzić wybór.

- ▶ Naciskaj klawisz sterujący w dół , aby przejść do pozycji menu **Telefonia**.

- ▶ Naciśnij klawisz wyświetlacza **OK**, aby potwierdzić wybór.



Funkcja **Autoodbieranie** jest już wybrana.


- ▶ Naciśnij klawisz wyświetlacza **Zmien**, aby włączyć lub wyłączyć funkcję.




Zmiany zostaną od razu zastosowane i nie trzeba ich potwierdzać.


- ▶ Naciśnij klawisz wyświetlacza **Powrót**, aby przejść do poprzedniego poziomu menu.

lub

Przytrzymaj klawisz zakończenia połączenia , aby powrócić do stanu gotowości słuchawki.

Przegląd pozycji menu

W stanie gotowości telefonu naciśnij klawisz  (otwórz menu główne):

 **Wybierz usługi** (menu zależne od stacji bazowej)


 **Bluetooth**


Wlaczanie	→ str. 39
Szukaj słuchawki	→ str. 39
Szukaj urz. danych	→ str. 39
Znane urządzenia	→ str. 40
Własne urządzenie	→ str. 41

 **Dodatkowe funkcje**

Babyfon	→ str. 37	
Moje dokumenty	Wygaszacze	→ str. 45
	Zdjęcia CLIP	→ str. 45
	Dźwięki	→ str. 45
	Dostępna pamięć	→ str. 45

 **Listy połączeń** → str. 31

 **SMS** (menu zależne od stacji bazowej)

 **Poczta głosowa** (menu zależne od stacji bazowej)

 **Organizer**

Kalendarz	→ str. 34
Budzik	→ str. 36
Opuszczone terminy	→ str. 35

 **Książka telefoniczna** → str. 26



Ustawienia

Data i godzina	→ str. 12
Ustawienia audio	Glosnosc polaczenia → str. 43
	Ustawienia dzwonka → str. 44
	Tony serwisowe → str. 46
	Melodia oczekiw. (funkcja zależna od stacji bazowej)
Wyswietlacz	Wygaszacz ekr. → str. 42
	Podswietlenie → str. 43
Jezyk	→ str. 42
Rejestracja	→ str. 10 (opcje menu zależne od stacji bazowej)
Telefonia	(opcje menu zależne od stacji bazowej)
System	(opcje menu zależne od stacji bazowej)
Reset	→ str. 46 (opcje menu zależne od stacji bazowej)

Telefonowanie

Jeśli podświetlenie jest wyłączone (→ str. 43), zostaje włączone po naciśnięciu dowolnego klawisza. W tym przypadku naciśnięty klawisz nie ma żadnej innej funkcji.

Połączenia zewnętrzne


Połączenia zewnętrzne są to połączenia do publicznej sieci telefonicznej.




Wpisz numer i naciśnij klawisz połączenia.

lub:



Przytrzymaj klawisz połączenia , a następnie wprowadź numer.

Za pomocą klawisza zakończenia połączenia  można przerwać wybieranie.

Podczas rozmowy wyświetlana jest informacja o czasie trwania połączenia.

Wskazówka

Wybieranie przy użyciu książki telefonicznej, listy numerów Call-by-Call (str. 1, str. 26) lub listy połączeń i listy ponownego wybierania (str. 31/str. 31) eliminuje konieczność ponownego wpisywania numerów i prefiksów operatorów („numerów Call-by-Call”).

Przekazywanie rozmowy do mikrozestawu słuchawkowego Bluetooth

Warunek: aktywny moduł Bluetooth, nawiązane połączenie między mikrozestawem słuchawkowym Bluetooth a słuchawką (→ str. 39).

Naciśnij klawisz połączenia na mikrozestawie słuchawkowym; nawiązanie połączenia ze słuchawką może zająć do 5 sekund.


Szczegółowe informacje na temat zestawu słuchawkowego zawiera odpowiednia instrukcja obsługi.

Zakończenie połączenia





Naciśnij klawisz zakończenia połączenia.

Przyjmowanie połączenia

Połączenie przychodzące sygnalizowane jest w słuchawce na trzy sposoby: sygnałem dzwonka, komunikatem na wyświetlaczu oraz miganiem klawisza trybu głośnomówiącego .

Połączenie można przyjąć na różne sposoby:

- ▶ naciskając klawisz połączenia ,
- ▶ naciskając klawisz trybu zestawu głośnomówiącego .

Jeśli słuchawka znajduje się w ładowarce i włączona jest funkcja **Autoodbieranie** (→ str. 43), słuchawka przyjmie połączenie automatycznie po podniesieniu jej z ładowarki.

W przypadku, gdy sygnał dzwonka przeszkadza, należy nacisnąć klawisz wyświetlacza **Cicho**. Połączenie można przyjąć, dopóki jest ono sygnalizowane na wyświetlaczu.

Przyjmowanie połączeń za pomocą mikrozestawu słuchawkowego Bluetooth

Warunek: aktywny moduł Bluetooth, nawiązane połączenie między mikrozestawem słuchawkowym Bluetooth a słuchawką (→ str. 39).

Naciśnij klawisz połączenia na mikrozestawie słuchawkowym dopiero, gdy mikrozestaw zadzwoni (może to zająć do 5 sekund).

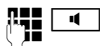
Szczegółowe informacje na temat zestawu słuchawkowego zawiera odpowiednia instrukcja obsługi.

Tryb zestawu głośnomówiącego

W trybie zestawu głośnomówiącego nie trzeba trzymać słuchawki przy uchu, lecz można ją np. położyć na stole. Dzięki temu w rozmowie mogą uczestniczyć również inne osoby.

Włączanie/wyłączanie trybu zestawu głośnomówiącego

Włączanie podczas wybierania



Wprowadź numer i naciśnij klawisz trybu zestawu głośnomówiącego.

- Umożliwiając innej osobie przysłuchiwanie się rozmowie, należy uprzedzić o tym rozmówcę.



Przełączanie pomiędzy trybem słuchawki a trybem zestawu głośnomówiącego



Naciśnij klawisz trybu głośnomówiącego.

W trakcie rozmowy można włączać lub wyłączać tryb zestawu głośnomówiącego.

Aby odłożyć słuchawkę podczas rozmowy do ładowarki:

- Podczas odkładania słuchawki należy przytrzymać klawisz trybu zestawu głośnomówiącego . Jeśli klawisz trybu głośnomówiącego  nie zaświeci się, należy go ponownie nacisnąć.

Informacje na temat zmieniania głośności
→ str. 43.

Wyciszanie słuchawki

Podczas rozmowy zewnętrzną mikrofon słuchawki można wyłączyć.

Wycisz

Naciśnij klawisz wyświetlacza, aby wyciszyć słuchawkę. Zostanie wyświetlona informacja **Mikrofon wyłączony**.

Wl. mikrof.

Naciśnij klawisz wyświetlacza, aby wyłączyć wyciszenie.

Połączenia wewnętrzne

Połączenia wewnętrzne z innymi słuchawkami, zarejestrowanymi w tej samej stacji bazowej, są bezpłatne.

Połączenie z wybraną słuchawką



Zainicjuj połączenie wewnętrzne.



lub:



Zainicjuj połączenie wewnętrzne.



Wybierz słuchawkę.



Naciśnij klawisz połączenia.

Równoczesne połączenie z wszystkimi słuchawkami („połączenie zbiorowe”)



Zainicjuj połączenie wewnętrzne.



Naciśnij klawisz gwiazdki.
lub

Do wszystk.

Wybierz i



Naciśnij klawisz połączenia.

Zostaną wywołane wszystkie słuchawki.

Zakończenie połączenia



Naciśnij klawisz zakończenia połączenia.

Korzystanie z książki telefonicznej i innych list

Dostępne możliwości:

- ◆ książka telefoniczna,
- ◆ lista numerów Call-by-Call,
- ◆ lista ponownego wybierania,
- ◆ listy połączeń,
- ◆ lista pominiętych terminów.

W każdej słuchawce można utworzyć indywidualną książkę telefoniczną oraz listę numerów Call-by-Call. Listę lub wpisy można jednak przesłać do innych słuchawek (→ str. 29).

Książka telefoniczna/lista numerów Call-by-Call

W książce telefonicznej i na liście Call-by-Call można zapisać łącznie 500 pozycji.


Wskazówka

W celu zapewnienia szybkiego dostępu do numeru z książki telefonicznej lub z listy numerów Call-by-Call (szybkie wybieranie) dany numer można przypisać do klawisza (→ str. 41).

Książka telefoniczna

W książce telefonicznej można zapisać

- ◆ trzy numery oraz odpowiednie imię i nazwisko,
- ◆ adres e-mail,
- ◆ rocznicę i jej sygnalizację,
- ◆ dzwonek VIP z symbolem VIP,
- ◆ zdjęcia funkcji CLIP.


Można ją otworzyć w stanie gotowości za pomocą klawisza  lub za pomocą menu (→ str. 22).

Długość wpisów

3 numery: maks. 32 cyfry każdy
Imię i nazwisko: maks. 16 znaków każde
Adres e-mail: maks. 60 znaków

Lista numerów Call-by-Call

Na liście numerów Call-by-Call można zapisać prefiksy operatorów (tzw. „numery Call-by-Call”).

- ▶ W stanie gotowości otwórz listę numerów Call-by-Call przy użyciu klawisza .

Długość wpisów

Numer: maks. 32 cyfry
Nazwa: maks. 16 znaków

Zapisywanie numerów w książce telefonicznej

 → Nowy wpis

- ▶ Zmiana wpisu wielowierszowego:

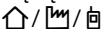
Imię / Nazwisko:

Wpisz imię i/lub nazwisko.

Jeśli nic nie zostanie wpisane w jednym z tych pól, jako nazwisko zostanie zapisany i będzie wyświetlany numer telefonu. (Informacje na temat wpisywania tekstu i znaków specjalnych można znaleźć na → str. 53.)

Tel.: / Tel. (Biuro): / Tel. (Komórka):

Wpisz numer w co najmniej jednym polu.

Wpisy książki telefonicznej będą poprzedzone symbolem: .

E-mail:

Wprowadź adres e-mail.


Rocznica:

Wybierz opcję **Wl.** lub **Wyl.**

W przypadku ustawienia **Wl.:** wprowadź dane w polach **Rocznica (Data)** i **Rocznica (godzina)**, a następnie wybierz przypomnienie: **Rocznica (sygnal)** → str. 30.

Melodia dzwon. (VIP):

Wpis w książce telefonicznej można oznaczyć jako **VIP** (z ang. Very Important Person), przypisując mu określony sygnał dzwonka. Połączenia VIP można wówczas rozpoznać na podstawie sygnału dzwonka.


Wpisy VIP książki telefonicznej będą poprzedzone symbolem .

Warunek: prezentacja numeru wywołującego.


Zdjecie CLIP:

Wybierz zdjęcie, które ma wskazywać połączenia od danego rozmówcy (patrz Media-Pool, str. 45).

Warunek: włączona prezentacja numeru rozmówcy (CLIP).

 Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Zapisywanie numerów na liście Call-by-Call

 → Nowy wpis


► Zmiana wpisu wielowierszowego:

Nazwa:

Wprowadź nazwisko.

Numer:

Wprowadź numer telefonu.

 Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Kolejność wpisów w książce telefonicznej



Wpisy w książce telefonicznej sortowane są w kolejności alfabetycznej nazwisk. Na pierwszym miejscu znajdują się jednak znaki spacji oraz cyfry. Jeśli w książce telefonicznej znajduje się tylko imię, zostanie ono uwzględnione w kolejności alfabetycznej wraz z nazwiskami.

Kolejność sortowania jest następująca:



1. Spacje
2. Cyfry (0–9)
3. Litery (alfabetycznie)
4. Pozostałe znaki

Aby zapobiec wyświetlaniu wpisów w kolejności alfabetycznej, należy umieścić przed pierwszą literą nazwiska znak spacji lub cyfrę. Wpisy te zostaną wtedy umieszczone na początku książki telefonicznej.

Wybieranie wpisu z książki telefonicznej/listy numerów Call-by-Call


 /  Otwórz książkę telefoniczną lub listę numerów Call-by-Call.

Dostępne są następujące możliwości:

- ◆ Za pomocą klawisza  można przewijać wpisy, aby wyszukać żądane nazwisko.
- ◆ Wprowadź pierwsze litery (maks. 8) nazwiska, w razie potrzeby przewijając listę do odpowiedniego wpisu za pomocą klawisza . Nazwisko zostanie wyszukane w książce telefonicznej. Jeśli nie ma takiego nazwiska, wyszukane zostanie imię.

Wybieranie przy użyciu książki telefonicznej/listy numerów Call-by-Call

 /  →  (wybierz wpis).

 Naciśnij klawisz połączenia. Nastąpi wybieranie numeru.

Zarządzanie wpisami w książce telefonicznej/na liście Call-by-Call

Wyświetlanie wpisu


 /  →  (wybierz wpis).

Wyświetl Naciśnij klawisz wyświetlacza. Zostanie wyświetlony żądany wpis.

Opcje Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Za pomocą klawisza  można wybrać następujące funkcje:

Wyświetl numer

Zmiana zapisanego numeru, uzupełnienie wpisu lub zapisanie jako nowego wpisu; w tym celu po wyświetleniu numeru należy nacisnąć klawisz .

Usun wpis

Usuwanie wybranego wpisu.

Kopijuj wpis

do wewn.: przesyłanie poszczególnych wpisów do innej słuchawki (→ str. 29).

vCard via SMS: przesyłanie poszczególnych wpisów (w formacie vCard) w wiadomościach SMS (funkcja zależna od stacji bazowej).

vCard via Bluetooth: przesyłanie poszczególnych wpisów (w formacie vCard) przez Bluetooth.

Zmianianie wpisu

 /  →  (wybierz wpis).

Wyświetl **Edytuj** Naciśnij kolejno klawisze wyświetlacza.



▶ Wprowadź i zapisz zmiany.

Używanie pozostałych funkcji

 /  →  (wybierz wpis)
→ **Opcje** (otwórz menu)

Za pomocą klawisza  można wybrać następujące funkcje:

Wyświetl numer

Zmiana zapisanego numeru, uzupełnienie wpisu i następnie wybranie (należy nacisnąć klawisz ) **lub** zapisanie jako nowego wpisu; w tym celu po wyświetleniu numeru należy nacisnąć klawisz .

Edytuj wpis

Zmianianie wybranego wpisu.

Usun wpis

Usuwanie wybranego wpisu.

Kopijuj wpis

do wewn.: przesyłanie poszczególnych wpisów do innej słuchawki (→ str. 29).

vCard via SMS: przesyłanie poszczególnych wpisów (w formacie vCard) w wiadomościach SMS (funkcja zależna od stacji bazowej).

vCard via Bluetooth: przesyłanie poszczególnych wpisów (w formacie vCard) przez Bluetooth.

Usun wszystko

Usuwanie **wszystkich** wpisów z książki telefonicznej lub listy Call-by-Call.

Kopijuj wszystko

do wewn.: przesyłanie całej listy do innej słuchawki (→ str. 29).

vCard via Bluetooth: przesyłanie całej listy (w formacie vCard) przez Bluetooth.

Dostępna pamięć

Wyświetlanie liczby wolnych wpisów w książce telefonicznej i na liście Call-by-Call (→ str. 26).

Wybieranie przy użyciu klawiszy szybkiego wybierania

▶ **Przytrzymaj** odpowiedni klawisz szybkiego wybierania (→ str. 41).

Powiązanie numeru Call-by-Call z numerem telefonu

Do danego numeru telefonu można dodać (na pierwszym miejscu) prefiks operatora („powiązanie”).



Otwórz listę numerów Call-by-Call.



Wybierz wpis (numer Call-by-Call).

Opcje

Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Wyswietl numer

Wybierz i naciśnij klawisz **OK**.



Wprowadź numer lub wybierz numer z książki telefonicznej (→ str. 30).

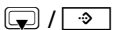


Naciśnij klawisz połączenia. Zostaną wybrane obydwa numery.

Przesyłanie książki telefonicznej/ listy numerów Call-by-Call do innej słuchawki

Warunki:

- ◆ Słuchawka odbierająca i przysyłająca są zarejestrowane w tej samej stacji bazowej.
- ◆ Inna słuchawka oraz stacja bazowa obsługują przesyłanie i odbieranie wpisów z książki telefonicznej.



(wybierz wpis)



→ **Opcje** (otwórz menu) → **Kopiuj wpis /**

Kopiuj wszystko → do wewn.



Wybierz numer wewnętrzny słuchawki odbierającej i naciśnij klawisz **OK**.

Można przesłać kolejne pojedyncze wpisy, potwierdzając monit **Wpis skopiowano. Skopiować następny?** klawiszem **Tak**.

Pomyślne zakończenie procedury przesyłania jest sygnalizowane komunikatem oraz dźwiękowym sygnałem potwierdzenia w słuchawce odbierającej.

Uwaga!

- ◆ Wpisy zawierające identyczne numery telefonów nie są zastępowane.
- ◆ Wysyłanie zostanie przerwane, jeśli zadzwoni dzwonek telefonu lub zostanie zapelniona pamięć słuchawki odbierającej.
- ◆ Wprowadzone przypomnienia o rocznicach, obrazy i dźwięki nie zostaną wysłane.

Przesyłanie wpisów książki telefonicznej jako wizytówek vCard przez Bluetooth

W trybie Bluetooth (→ str. 39) można przysyłać wpisy książki telefonicznej w formacie vCard, np. w celu ich wymiany z telefonem komórkowym.



→ (wybierz wpis) → **Opcje**

(otwórz menu) → **Kopiuj wpis / Kopiuj wszystko** → **vCard via Bluetooth**

Zostanie wyświetlona lista Znane urządzenia (→ str. 40).



Wybierz urządzenie i naciśnij klawisz **OK**.

Odbieranie wizytówek vCard przez Bluetooth

Jeśli wizytówkę vCard przesyła do słuchawki urządzenie z listy Znane urządzenia (→ str. 40), proces przebiega automatycznie. Na wyświetlaczu pojawia się stosowna informacja.

Jeśli urządzenie przysyłające nie widnieje na liście, na wyświetlaczu zostanie wyświetlone żądanie wprowadzenia kodu PIN urządzenia:



Wprowadź kod PIN **przesyłającego** urządzenia Bluetooth, a następnie naciśnij klawisz **OK**.

Przesłana wizytówka vCard staje się dostępna jako wpis książki telefonicznej.

Przenoszenie wyświetlonego numeru do książki telefonicznej

Numerы wyświetlane na jednej z list, np. na liście połączeń lub liście ponownego wybierania, można przejmować do książki telefonicznej.



Wyświetlany jest numer:

Opcje → **Kopiuj do ks.tel.**

▶ Uzupełnij wpis → str. 26.

Kopiowanie numeru lub adresu e-mail z książki telefonicznej

W niektórych sytuacjach można utworzyć książkę telefoniczną, aby np. przenieść z niej numer telefonu lub adres e-mail. Słuchawka nie musi być w stanie gotowości.



▶ W zależności od sytuacji otwórz książkę telefoniczną za pomocą klawisza  lub .

 Wybierz wpis (→ str. 27).

Zapisywanie rocznicy w książce telefonicznej


W książce telefonicznej można zapisać również datę rocznicy i ustawić czas przypomnienia o niej za pomocą alarmu (ustawienie fabryczne: **Rocznica: Wyl.**).

Rocznice są automatycznie umieszczane w kalendarzu (→ str. 34).

 →  (wybierz wpis)

Wyświetl **Edytuj**

Naciśnij kolejno klawisze wyświetlacza.

 Przejdź do wiersza **Rocznica**.

 Wybierz opcję **Wl.**

▶ Zmiana wpisu wielowierszowego:

Rocznica (Data)

Wprowadź dzień/miesiąc/rok w formacie 8-cyfrowym.

Rocznica (godzina)

Wprowadź godzinę/minutę dla alarmu rocznicy (format 4-cyfrowy).

Rocznica (sygnał)



Wybierz rodzaj sygnalizacji.

Zapisz Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Wskazówka


Dla alarmu rocznicy niezbędne jest wprowadzenie daty. Jeśli wybrana została sygnalizacja optyczna, wprowadzanie godziny nie jest konieczne i jest ona ustawiana automatycznie na wartość 00:00.

Wyłączanie rocznicy

 →  (wybierz wpis)

Wyświetl **Edytuj**

Naciśnij kolejno klawisze wyświetlacza.

 Przejdź do wiersza **Rocznica**.

 Wybierz opcję **Wyl.**

Zapisz Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Alarm przypominający o rocznicy

W stanie gotowości alarm rocznicy jest sygnalizowany na wyświetlaczu słuchawki (→ str. 2) oraz za pomocą wybranego sygnału dzwonka.

Można:

Wyl. Aby potwierdzić i zakończyć alarm rocznicy, naciśnij klawisz wyświetlacza.

Podczas telefonowania alarm rocznicy jest raz sygnalizowany sygnałem dźwiękowym na słuchawce.

Niepotwierdzona rocznica, sygnalizowana podczas rozmowy, zostaje wprowadzona na listę **Opuszczone terminy** (→ str. 35).

Lista ponownego wybierania

Na liście ponownego wybierania słuchawki wyświetlanych jest dwadzieścia ostatnio wybieranych numerów telefonu (maks. 32 cyfry). Jeśli numer znajduje się w książce telefonicznej lub na liście Call-by-Call, wyświetlane jest odpowiednie nazwisko.

Ręczne ponowne wybieranie numeru



Naciśnij klawisz połączenia.



Wybierz wpis.



Naciśnij ponownie klawisz połączenia. Nastąpi wybieranie numeru.

Jeśli wyświetlane jest nazwisko, za pomocą klawisza wyświetlacza **Wyświetl** można wyświetlić przypisany do niego numer.

Zarządzanie wpisami na liście ponownego wybierania



Naciśnij klawisz połączenia.



Wybierz wpis.



Otwórz menu.

Za pomocą klawisza  można wybrać następujące funkcje:

Kopiuj do ks.tel.

Przenoszenie wybranego wpisu do książki telefonicznej (str. 26).

Wyświetl numer (jak w książce telefonicznej, str. 28)

Usun wpis (jak w książce telefonicznej, str. 28)

Usun wszystko (jak w książce telefonicznej, str. 28)

Listy połączeń

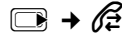
Warunek: prezentacja numeru wywołującego (CLIP).

W zależności od stacji bazowej, telefon zapisuje różne typy połączeń:

- ◆ połączenia odebrane
- ◆ połączenia wychodzące
- ◆ połączenia nieodebrane

Można wyświetlić poszczególne typy połączeń albo zbiorczą listę wszystkich połączeń. W każdym przypadku wyświetlanych jest 20 ostatnich wpisów.

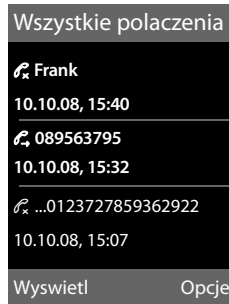
Listy połączeń można otworzyć w stanie gotowości klawiszem wyświetlacza **Połączenia** albo za pomocą menu:







Wpis na liście

U góry widnieją nowe wiadomości.

Przykład wpisu na liście:



- ◆ Typ listy (w nagłówku)
- ◆ Status wpisu
 - Pogrubienie:** nowy wpis
- ◆ Numer lub nazwisko osoby dzwoniącej
- ◆ Data oraz godzina połączenia (jeśli ustawione, str. 12).
- ◆ Rodzaj wpisu:
 - połączenia odebrane ()
 - połączenia nieodebrane ()
 - połączenia wychodzące ()

Naciskając klawisz połączenia , można oddzwonić do wybranego rozmówcy.

Korzystanie z książki telefonicznej i innych list

Można nacisnąć klawisz wyświetlacza **Wyświetl**, aby wyświetlić dodatkowe informacje, takie jak numer lub nazwisko.

Naciśnij klawisz wyświetlacza **Opcje**, aby wybrać następujące funkcje:

Kopijuj do ks.tel.

Przeniesienie numeru do książki telefonicznej

Usun wpis


Usuwanie wybranego wpisu.

Usun wszystko


Usuwanie wszystkich wpisów.

Po zamknięciu list połączeń wszystkie wpisy są oznaczane jako „stare”, czyli przy następnym wyświetleniu listy nie są już wyróżnione pogrubieniem.




Wyświetlanie list za pomocą klawisza wiadomości

Za pomocą klawisza wiadomości  można wyświetlić następujące listy:

- ◆ Sieciowa skrzynka poczty głosowej u operatora, jeśli operator sieci oferuje taką usługę i jeśli ustawiono szybkie wybieranie sieciowej skrzynki poczty głosowej, (→ str. 33).
- ◆ Lista wiadomości SMS (funkcja zależna od stacji bazowej)
- ◆ Lista nieodebranych połączeń
- ◆ Lista pominiętych terminów (→ str. 35)

Gdy tylko na liście znajdzie się **nowy wpis**, rozlegnie się sygnał dźwiękowy. Klawisz  miga (przestaje po naciśnięciu). W **stanie gotowości** nadejście nowej wiadomości sygnalizowane jest symbolem na wyświetlaczu:

Symbol **Nowa wiadomość...**

-  ... w sieciowej skrzynce poczty głosowej
-  ... na liście **nieodebranych połączeń**
-  ... na liście **Opuszczone terminy**


Liczba nowych wpisów wyświetlana jest z prawej strony każdego z symboli.





Wskazówki

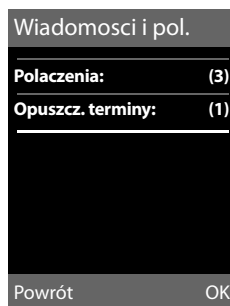
Jeśli zostały zapisane połączenia w skrzynce poczty głosowej u operatora, w przypadku odpowiedniego ustawienia wyświetlany jest komunikat (patrz instrukcja obsługi skrzynki poczty głosowej u operatora).


Wybór listy

Po naciśnięciu klawisza wiadomości  wyświetlane są tylko te listy, które w danym momencie zawierają nowe wiadomości.

- ◆ **Klawisz  nie miga (brak nowych wiadomości):**
Wyświetlane są wszystkie listy zawierające nowe wiadomości oraz lista sieciowej skrzynki poczty głosowej.
- ◆ **Klawisz  miga (dostępne są nowe wiadomości):**
Wyświetlane są wszystkie listy zawierające **nowe** wiadomości. Jeśli nowe wiadomości znajdują się tylko na jednej liście, zostanie ona od razu otwarta.

Listy zawierające nowe wiadomości widnieją u góry i są wyróżnione pogrubioną czcionką:



Listę można wybrać za pomocą klawisza . Aby ją otworzyć, należy nacisnąć klawisz **OK**.

Używanie automatycznej sekretarki w sieci

Skrzynka u operatora jest to automatyczna sekretarka w sieci operatora. Ze skrzynki sieciowej można korzystać dopiero po **zamówieniu** takiej usługi u operatora.

Ustawianie szybkiego dostępu do automatycznej sekretarki w sieci

Za pomocą funkcji szybkiego dostępu można bezpośrednio wybrać numer automatycznej sekretarki u operatora.

Domyślnie ustawiony jest szybki dostęp do skrzynki poczty głosowej w sieci operatora. Wystarczy wprowadzić numer skrzynki u operatora.

Wprowadzanie numeru oraz ustawianie szybkiego wybierania skrzynki u operatora

W przypadku stacji bazowych **z** automatyczną sekretarką:

 →  → Ustaw klawisz 1

Poczta głosowa

Wybierz i naciśnij klawisz

Wybierz (● = wł.).

W przypadku stacji bazowych **bez** automatycznej sekretarki:

 →  → Poczta głosowa

Następnie:



Wpisz numer automatycznej sekretarki w sieci.

Zapisz Naciśnij klawisz wyświetlacza.


Ustawienia opcji szybkiego dostępu odnoszą się do wszystkich słuchawek Gigaset SL78H.

Wywoływanie automatycznej sekretarki w sieci



Przytrzymaj. Nastąpi bezpośrednie połączenie ze skrzynką w sieci.



Naciśnij klawisz trybu zestawu głośnomówiącego . Zostanie odtworzony komunikat skrzynki u operatora.

Przeglądanie komunikatów automatycznej sekretarki w sieci

Po odebraniu wiadomości następuje połączenie z automatyczną sekretarką w sieci. Na wyświetlaczu wyświetlany jest numer skrzynki u operatora, o ile zamówiona została usługa prezentacji numeru wywołującego. Po odebraniu połączenia odtwarzane są nowe wiadomości. Jeśli połączenie nie zostanie odebrane, numer automatycznej sekretarki w sieci zostanie umieszczony na liście połączeń nieodebranych i migać będzie klawisz wiadomości (→ str. 32).

Tryb ECO DECT

Telefon Gigaset SL78H jest przyjazny dla środowiska.

Zmniejszenie zużycia prądu

Telefon zużywa mniej prądu dzięki zastosowaniu energooszczędnego zasilacza.

Zmniejszenie mocy nadawczej (funkcja zależna od stacji bazowej)

Zmniejszenie mocy nadawczej jest możliwe tylko wtedy, gdy funkcję tę obsługuje również stacja bazowa.

Moc nadawcza telefonu jest **automatycznie** zmniejszana w zależności od oddalenia słuchawki od stacji bazowej.

Moc nadawczą słuchawki i stacji bazowej można dodatkowo zmniejszyć, korzystając z trybów Eco i Eco+. Należy w tym celu zapoznać się z instrukcją obsługi telefonu.

Ustawianie terminu (w kalendarzu)

W słuchawce można ustawić funkcję przypomnienia o 30 terminach. Rocznice wpisane w książce telefonicznej (→ str. 30) są automatycznie umieszczane w kalendarzu.



Można określić, czy w stanie gotowości ma być wyświetlany graficzny kalendarz. W tym celu w stanie gotowości:

Kalendarz → **Opcje** → **Pokazuj kalendarz**
 = wyświetlany

Włącz lub wyłącz funkcję, naciskając klawisz **Zmien** = wł.).



Zapisywanie terminu

Warunek: ustawiona data oraz godzina (→ str. 12).


 →  → **Kalendarz**



- ◆ Aktualny dzień jest obramowany na pomarańczowo.
- ◆ Dni, dla których już zapisano terminy, są wyświetlane na pomarańczowym tle.

 /  Wybierz żądany dzień w kalendarzu.

Wybrany dzień jest obramowany na pomarańczowo. Aktualny dzień jest obramowany na biało.

 Naciśnij klawisz sterujący pośrodku.

- ◆ Jeśli wprowadzone są już terminy, otwórz listę zapisanych na dany dzień terminów. Za pomocą opcji <Nowy wpis> → **OK** otwórz okno wprowadzania danych.
- ◆ Jeśli nie są jeszcze wprowadzone żadne terminy, od razu otwórz okno wprowadzania danych nowego terminu.
- ▶ Zmiana wpisu wielowierszowego:

Termin:
Wybierz opcję **Wl.** lub **Wyl.**

Data:
Wprowadź dzień/miesiąc/rok (8 cyfr).

Godzina:
Wpisz godzinę/minuty (format 4-cyfrowy).

Tekst:

Wprowadź tekst (maks. 16 znaków). Tekst będzie wyświetlany jako nazwa terminu na liście oraz podczas sygnalizacji terminu. W przypadku, gdy nie został wpisany żaden tekst, wyświetlona zostanie tylko informacja o dacie i godzinie terminu.

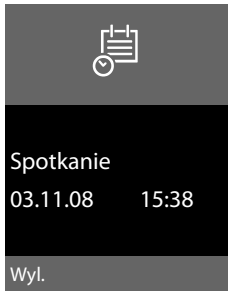
Zapisz Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Wskazówka

Jeśli zapisano już 30 terminów, w celu wprowadzenia nowego terminu należy najpierw usunąć jeden z terminów.

Sygnalizowanie terminu rocznicy

Termin sygnalizowany jest w stanie gotowości przez 60 sekund za pomocą wybranego sygnału dzwonka (→ str. 44). W przypadku rocznic wyświetlana jest nazwa, a w przypadku terminów wyświetlany jest wpisany tekst, data i godzina.



Termin można wyłączyć lub odpowiedzieć na niego (funkcja zależna od stacji bazowej):

Wyl. Naciśnij klawisz wyświetlacza, aby wyłączyć termin.
lub (w zależności od stacji bazowej):

SMS Aby odpowiedzieć na termin za pośrednictwem wiadomości SMS, naciśnij klawisz wyświetlacza.

Wskazówka

Podczas połączenia termin sygnalizowany jest tylko za pomocą jednego, krótkiego dźwięku.

Zarządzanie terminami

→ → **Kalendarz**

Edycja pojedynczego terminu

/ Wybierz dzień w kalendarzu i naciśnij klawisz sterujący . (Dni, dla których zapisano już terminy, są oznaczone w kalendarzu pomarańczowym tłem.)

Wybierz termin.

Opcje Otwórz menu.

Dostępne są następujące możliwości:

Wyświetl Naciśnij klawisz wyświetlacza i zmień lub potwierdź wpis.

Lub:

Opcje Otwórz menu umożliwiającego zmianę, usunięcie i włączenie/wyłączenie terminu.

Usuwanie wszystkich terminów z kalendarza

W widoku miesiąca:

Opcje → **Usun wszyst. terminy** → **OK**

Potwierdź operację klawiszem **Tak**. **Wszystkie** terminy zostaną usunięte.

Wyświetlanie nieaktualnych terminów, rocznic


Niepotwierdzone terminy/rocznice (→ str. 30) zapisywane są na liście

Opuszczone terminy w następujących wypadkach:

- ◆ Jeśli nie potwierdzono terminu/rocznicy.
- ◆ Sygnalizacja terminu/rocznicy nastąpiła podczas połączenia.
- ◆ W chwili upływu terminu/rocznicy słuchawka była wyłączona.
- ◆ W chwili upływu terminu/rocznicy włączone było ponowne wybieranie numeru (→ str. 31).

Zostanie wyświetlony symbol oraz liczba **nowych** wpisów. Najnowszy wpis znajduje się na początku listy.

Ustawianie budzika

Listę można otworzyć, naciskając **klawisz wiadomości** () (→ str. 32) lub za pomocą **menu**:

 →  → **Opuszczone terminy**

Wybierz termin/rocznicę.
Zostaną wyświetlone informacje na temat terminu/rocznicy. Wyświetlana jest nazwa pominiętego terminu, a w przypadku rocznicy – odpowiednie nazwisko i imię. Ponadto wskazana jest data oraz godzina.

Usun

Usuwanie terminu

SMS

Pisanie wiadomości SMS
(w zależności od stacji bazowej).

Jeśli na liście zapisano 10 wpisów, w razie wprowadzenia następnego terminu najstarszy wpis zostanie usunięty.

Ustawianie budzika

Warunek: ustawiona data oraz godzina (→ str. 12).

Włączanie/wyłączanie oraz ustawianie budzika

 →  → **Budzik**

► Zmiana wpisu wielowierszowego:

Aktywacja:

Wybierz opcję **Wl.** lub **Wyl.**

Godzina:

Wprowadź czas budzenia (4-cyfrowy).

Co:

Wybierz opcję **Codziennie** lub **Pon-Piatek**.

Głośność:


Ustaw poziom głośności (1–6).

Dzwonek:

Wybierz melodię.

Zapisz

Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Na wyświetlaczu w stanie gotowości wyświetlany będzie symbol  i czas budzenia.

Alarm budzika jest sygnalizowany na wyświetlaczu (→ str. 2) i za pomocą wybranego sygnału dzwonka. Alarm budzika rozlega się przez 60 sekund. W razie nienaciśnięcia żadnego klawisza budzik zadzwoni jeszcze dwa razy co pięć minut, a następnie zostanie wyłączony.

Podczas połączenia alarm budzika sygnalizowany jest tylko za pomocą jednego, krótkiego dźwięku.

Wyłączanie budzika/powtarzanie alarmu (tryb drzemki)

Warunek: rozlegnie się sygnał budzika.

Wyl.

Naciśnij klawisz wyświetlacza. Sygnał budzika zostanie wyłączony.

lub

Drzemka

Naciśnij klawisz wyświetlacza lub dowolny inny klawisz. Budzik zostanie wyłączony i ponownie włączy się po 5 minutach. Po drugim powtórzeniu budzik zostanie wyłączony.

Używanie słuchawki do monitorowania pomieszczenia

Jeśli włączony jest tryb monitorowania pomieszczenia, zapisany w pamięci numer docelowy zostanie wybrany, gdy tylko zostanie osiągnięty zdefiniowany poziom hałasu. Jako numer docelowy zapisać można w słuchawce numer wewnętrzny lub zewnętrzny. Zablokowane zostaną wszystkie klawisze słuchawki oprócz klawiszy wyświetlacza.

Połączenie z numerem zewnętrznym, zainicjowane przez funkcję monitorowania pomieszczenia, przerywane jest po około 90 sekundach, zaś z numerem wewnętrznym (słuchawka) po około 3 minutach (w zależności od stacji bazowej). Podczas alarmu funkcji monitorowania pomieszczenia zablokowane są wszystkie klawisze oprócz klawisza zakończenia połączenia. Głośniki słuchawki są wyłączone.

Jeśli tryb monitorowania pomieszczenia jest włączony, wszystkie połączenia przychodzące na słuchawkę sygnalizowane są **bez sygnału dzwonka**, jedynie na wyświetlaczu. Podświetlenie klawiatury i wyświetlacza jest wyłączone, to samo dotyczy sygnałów dźwiękowych.



Jeśli zostanie odebrane połączenie przychodzące, tryb monitorowania pomieszczenia zostanie na czas rozmowy przerwany, funkcja **pozostanie** jednakże włączona.

Tryb alarmu funkcji monitorowania pomieszczenia pozostaje włączony nawet w przypadku wyłączenia i ponownego włączenia słuchawki.

Uwaga!

- ◆ Podczas ustawiania słuchawki należy koniecznie sprawdzić jej funkcjonowanie. Należy np. przetestować poziom czułości. Włączając przekierowanie alarmu na numer zewnętrzny, należy sprawdzić, czy udaje się nawiązać połączenie.
- ◆ Włączenie funkcji monitorowania znacznie skraca czas pracy słuchawki. W razie potrzeby należy umieścić słuchawkę w ładowarce. Zapobiegnie to rozładowaniu akumulatora.
- ◆ Optymalna odległość słuchawki od dziecka powinna wynosić od 1 do 2 m. Mikrofon musi być skierowany w stronę dziecka.
- ◆ Linia, na którą jest przekazywane połączenie funkcji monitorowania pomieszczenia nie powinna być zablokowana przez włączoną automatyczną sekretarkę.

Włączanie alarmu monitorowania pomieszczenia i wprowadzanie numeru docelowego

 →  → **Babyfon**


▶ Zmiana wpisu wielowierszowego:

Aktywacja:

W celu włączenia wybierz opcję **WI**.

Alarm do:

Wybierz opcję **Wewn.** lub **Zewnętrzne**.

Numer zewnętrzny: wybierz numer z książki telefonicznej (naciśnij przycisk wyświetlacza ) lub wprowadź bezpośrednio.

Numer wewnętrzny: Naciśnij klawisz wyświetlacza **Zmien** → wybierz żadaną słuchawkę lub opcję **Do wszystk.**, jeśli połączenie powinny odebrać wszystkie zarejestrowane słuchawki → **OK**.

W stanie gotowości będzie wyświetlany numer docelowy lub wewnętrzny numer docelowy.

Czułość:

Ustaw poziom czułości na hałas (**Niska** lub **Wysoka**).

- ▶ Zapisz ustawienia, naciskając klawisz **Zapisz**.

Gdy włączona jest funkcja monitorowania pomieszczenia, w stanie gotowości wyświetlacz ma następujący wygląd:




Zmianianie ustawionego wcześniej docelowego numeru telefonu

 →  → Babyfon

- ▶ Wprowadź numer i zapisz go wg opisu w sekcji „Włączanie alarmu monitorowania pomieszczenia i wprowadzanie numeru docelowego” (→ str. 37).

Przerywanie/wyłączenie alarmu monitorowania pomieszczenia

Naciśnij klawisz zakończenia połączenia , aby przerwać **alarm funkcji monitorowania pomieszczenia**.

W **stanie gotowości** naciśnij klawisz wyświetlacza **Wyl.**, aby wyłączyć funkcję monitorowania pomieszczenia.

Zdalne wyłączenie alarmu monitorowania pomieszczenia

Warunki: telefon musi obsługiwać funkcję wybierania tonowego i funkcja monitorowania pomieszczenia nawiąże połączenie z zewnętrznym numerem docelowym.

- ▶ Odbierz połączenie zainicjowane przez funkcję monitorowania pomieszczenia i naciśnij klawisze **9** **#**.

Po zakończeniu połączenia funkcja zostanie wyłączona. Zapobiegnie to ponownemu nawiązaniu połączenia inicjowanego przez funkcję monitorowania. Pozostałe ustawienia funkcji monitorowania pomieszczenia w słuchawce (np. brak sygnału dźwiękowego) pozostaną włączone aż do chwili naciśnięcia klawisza wyświetlacza **Wyl.** na słuchawce służącej do monitorowania.

W celu ponownego włączenia alarmu funkcji monitorowania pomieszczenia dla tego samego numeru:

- ▶ Włącz ponownie funkcję i zapisz za pomocą opcji **Zapisz** (→ str. 37).

Używanie urządzeń Bluetooth

Telefon Gigaset SL78H może komunikować się za pomocą połączenia Bluetooth™ bezprzewodowo z innymi urządzeniami, które również korzystają z tej technologii.

Aby umożliwić używanie urządzeń Bluetooth, należy najpierw włączyć moduł Bluetooth, a następnie zarejestrować urządzenia w telefonie.

W słuchawce można zarejestrować jeden zestaw słuchawkowy Bluetooth. Ponadto można zarejestrować maks. 5 urządzeń do wymiany danych (komputer, PDA) w celu przekazywania i odbierania wpisów z książki telefonicznej w formacie vCard lub wymiany danych z komputerem (→ str. 54).

Aby możliwe było przekazywanie numerów telefonów, w telefonie muszą być zapisane numery kierunkowe (kraju oraz miejscowości) (→ str. 46).

Opis obsługi urządzeń Bluetooth można znaleźć w instrukcjach obsługi tych urządzeń.


Wskazówka

- ◆ Ze słuchawką można używać zestawów słuchawkowych, które obsługują **profil zestawu słuchawkowego** lub **profil trybu głośnomówiącego**. Jeśli dostępne są oba profile, do komunikacji używany będzie profil trybu głośnomówiącego.
- ◆ Nawiązywanie połączenia pomiędzy słuchawką telefonu a zestawem słuchawkowym Bluetooth może trwać do 5 sekund. Dotyczy to zarówno przyjmowania połączeń za pośrednictwem zestawu słuchawkowego oraz przekazywania ich do zestawu, jak również wybierania numeru za pośrednictwem zestawu słuchawkowego.

Włączanie/wyłączanie trybu Bluetooth

 →  → **Włączenie**

Naciśnij klawisz **Zmieni**, aby włączyć lub wyłączyć tryb Bluetooth (☑ = włączony).



W stanie gotowości włączenie trybu Bluetooth jest wskazywane symbolem  (→ str. 2).

Rejestrowanie urządzeń Bluetooth

Odległość między telefonem a drugim urządzeniem Bluetooth (mikrozestawem słuchawkowym lub innym urządzeniem) nie powinna przekraczać 10 metrów.

Wskazówka

- ◆ Zarejestrowanie zestawu słuchawkowego powoduje wyrejestrowanie wcześniej zarejestrowanego zestawu słuchawkowego.
- ◆ Jeśli ze słuchawką ma być używany zestaw słuchawkowy, który już jest zarejestrowany w innym urządzeniu (np. w innej słuchawce), wtedy przed rozpoczęciem procedury rejestrowania w telefonie Gigaset połączenie to należy **wyłączyć**.

 →  → **Szukaj słuchawki / Szukaj urz. danych**

Wyszukiwanie może zająć do 30 sekund.

Nazwy znalezionych urządzeń zostaną wyświetlone na ekranie telefonu.

Opcje Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Zaufaj urządzeniu

Wybierz i potwierdź za pomocą klawisza **OK**.



Wprowadź kod PIN **zarejestrowanego** urządzenia Bluetooth, a następnie naciśnij klawisz **OK**.

Wskazówka

- ◆ **Urządzeniu** należy nadać żądany kod PIN. Kod PIN należy następnie potwierdzić na urządzeniu.
- ◆ **Zestawowi słuchawkowemu** należy nadać wstępnie ustawiony kod PIN (zazwyczaj: **0000**). Odpowiednie informacje na ten temat zawiera instrukcja obsługi zestawu słuchawkowego.

Urządzenie zostanie wyświetlone na liście znanych urządzeń.

Anulowanie/powtarzanie wyszukiwania

Anulowanie wyszukiwania:

Anuluj Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Powtarzanie wyszukiwania:

Opcje Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Powtórz szukanie



Wybierz, a następnie naciśnij klawisz **OK**.


Edycja listy znanych (zaufanych) urządzeń

Otwieranie listy

 →  → **Znane urządzenia**

Na wyświetlonej liście obok nazw urządzeń widnieje odpowiedni symbol:

Symbol	Znaczenie
	Zestaw słuchawkowy Bluetooth
	Urządzenie transmisyjne danych Bluetooth

Jeśli urządzenie jest podłączone, w nagłówku wyświetlacza pojawia się odpowiedni symbol zamiast ikony .

Wyświetlanie wpisu

Otwórz listę →  (wybierz wpis)

Wyświetl Naciśnij klawisz wyświetlacza. Zostanie wyświetlona nazwa i adres urządzenia. Cofnij za pomocą klawisza **OK**.

Wyrejestrowywanie urządzeń Bluetooth

Otwórz listę →  (wybierz wpis)

Opcje Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Usun wpis Wybierz i potwierdź za pomocą klawisza **OK**.

Wskazówka

Włączone urządzenie Bluetooth można wyrejestrować, aby w razie próby ponownego nawiązania połączenia wyświetlane było ono jako „niezarejestrowane urządzenie”.

Zmienianie nazwy urządzenia Bluetooth

Otwórz listę →  (wybierz wpis)

Opcje Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Zmien nazwę

Wybierz i potwierdź za pomocą klawisza **OK**.

Zmień nazwę.



Zapisz

Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Odrzucanie/akceptowanie niezarejestrowanego urządzenia Bluetooth

Jeśli urządzenie Bluetooth spoza listy znanych urządzeń próbuje nawiązać połączenie z telefonem, na wyświetlaczu zostanie wyświetlone żądanie wprowadzenia kodu PIN urządzenia (uwierzytelnienie).

◆ Odrzucanie

Powrót Naciśnij klawisz wyświetlacza.

◆ Akceptowanie



Wprowadź kod PIN **akceptowanego** urządzenia Bluetooth, a następnie naciśnij klawisz **OK**.

Jeśli urządzenie zostało zaakceptowane, można się z nim komunikować tymczasowo (to jest, dopóki znajduje się w zasięgu lub do chwili wyłączenia słuchawki) albo wpisać na listę znanych urządzeń.

Wpisywanie urządzenia na listę znanych urządzeń po potwierdzeniu kodu PIN:

- **Tak** Naciśnij klawisz wyświetlacza.
- **Nie** Naciśnij klawisz wyświetlacza: połączenie tymczasowe.

Zmianianie nazwy Bluetooth słuchawki

Można zmienić nazwę słuchawki wyświetlaną na innym urządzeniu Bluetooth.



→ **Własne urządzenie**

Zmien

Naciśnij klawisz wyświetlacza.



Zmień nazwę.




Zapisz

Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Ustawianie słuchawki

Słuchawka jest ustawiona domyślnie. Ustawienia można zmieniać pojedynczo.

Szybki dostęp do funkcji oraz numerów

Klawiszom cyfr  i od  do  można przypisać po jednym numerze lub funkcji.

Lewy i prawy klawisz wyświetlacza mają przypisane funkcje. Można jednak zmienić to przypisanie (→ str. 42).

Wybieranie takiego numeru lub uruchamianie funkcji odbywa się następnie za pomocą jednego naciśnięcia klawisza.

Przypisywanie klawiszy wyświetlacza

Warunek: Do klawisza cyfry nie przypisano jeszcze żadnego numeru ani funkcji.

► **Przytrzymaj** klawisz cyfry.

Zostanie otwarta lista możliwości przypisania klawisza. Do wyboru dostępne są następujące możliwości:

Skrót / Lista prefiksów

Przypisanie do klawisza numeru z książki telefonicznej lub listy numerów Call-by-Call.

Zostanie otwarta książka telefoniczna lub lista numerów Call-by-Call.

► Wybierz wpis i naciśnij klawisz **OK**.

Jeśli wpis w książce telefonicznej lub na liście numerów Call-by-Call zostanie usunięty lub zmieniony, zmiana ta nie będzie dotyczyć przypisania klawisza numerycznego lub klawisza wyświetlacza.

Babyfon

Przypisywanie do klawisza menu umożliwiającego włączenie alarmu funkcji monitorowania pomieszczenia (→ str. 37).

Budzik

Przypisywanie do klawisza menu umożliwiającego ustawienie i włączenie budzika (→ str. 36).

Kalendarz

Wyświetlenie kalendarza/wpisywanie nowego terminu.

Bluetooth

Przypisywanie menu Bluetooth do klawisza.

Wybierz ponownie

Wyświetlanie listy ponownego wybierania.

Wiecej funkcji...

W zależności od stacji bazowej możliwe może być przypisanie innych funkcji do klawiszy.

Włączanie funkcji, wybieranie numeru

W stanie gotowości słuchawki **przytrzymaj** klawisz cyfry lub **naciśnij** klawisz wyświetlacza.

W zależności od przypisania klawiszy:

- ◆ Nastąpi bezpośrednie wybieranie numeru.
- ◆ Zostanie otwarte menu funkcji.

Zmianianie przypisania klawisza

Klawisz wyświetlacza

- ▶ **Przytrzymaj** lewy lub prawy klawisz wyświetlacza.

Zostanie otwarta lista możliwości przypisania klawisza.

- ▶ Następnie należy przypisać numer lub funkcję tak, jak w przypadku klawiszy cyfr (→ str. 41).

W najniższym wierszu wyświetlacza, ponad klawiszem wyświetlacza wskazywana jest wybrana funkcja lub nazwa skojarzona z numerem telefonu w książce telefonicznej albo na liście numerów Call-by-Call (ew. w skrócie).

Klawisz cyfry

- ▶ **Naciśnij** klawisz cyfry.

Zmien Naciśnij klawisz wyświetlacza. Zostanie wyświetlona lista możliwości przypisania klawisza.


- ▶ W dalszej kolejności należy postępować zgodnie z opisem przypisywania klawisza po raz pierwszy (→ str. 41).

Zmianianie języka wyświetlacza

Komunikaty na wyświetlaczu mogą być wyświetlane w różnych językach.

 →  → **Język**

Aktualny język jest oznaczony symbolem ●.

 Wybierz język i naciśnij klawisz **Wybierz**.

W przypadku omyłkowego ustawienia nieznanego języka:

 →  →  →  → 

Naciśnij kolejno klawisze i potwierdź klawiszem **OK**.



Wybierz odpowiedni język i naciśnij **prawy klawisz** wyświetlacza.



Ustawianie wyświetlacza

Ustawianie wygaszacza

W stanie gotowości na wyświetlaczu może być wyświetlany obraz lub Pokaz slajdów (wszystkie obrazy kolejno) z podfolderu **Wygaszacze** w folderze **Moje dokumenty** (→ str. 45) albo wygaszacz w postaci zegara. Zastępuje on elementy wyświetlane w stanie gotowości. Może zasłaniać kalendarz, datę, godzinę i nazwę.

W niektórych sytuacjach wygaszacz nie jest wyświetlany, np. podczas rozmowy lub gdy słuchawka jest wyrejestrowana.

Jeśli włączony jest wygaszacz, punkt menu **Wygaszacz** ekr. oznaczony jest symbolem ✓.

 →  → **Wyświetlacz**
→ **Wygaszacz** ekr.

Zostanie wyświetlona informacja o aktualnym ustawieniu.

- ▶ Zmiana wpisu wielowierszowego:

Aktywacja:

Wybierz opcję **Wl.** (wyświetlany będzie wygaszacz) albo **Wyl.** (brak wygaszacza).

Wybór:

Wybierz wygaszacz albo


Wyświetl Naciśnij klawisz wyświetlacza. Wyświetlony zostanie aktywny wygaszacz.



Wybierz wygaszacz i naciśnij klawisz **OK**.

Zapisz

Naciśnij klawisz wyświetlacza.



Jeśli wygaszacz przesłania wyświetlane informacje, **naciśnij** klawisz , aby wyświetlić ekran stanu gotowości.

Wskazówka

Jeśli jako wygaszacz ekranu ustawiono **zegar analogowy, wskazówka sekund** jest wyświetlana, gdy słuchawka znajduje się w **ładowarce**.

Ustawianie podświetlania wyświetlacza

W zależności od tego, czy słuchawka jest umieszczona w ładowarce, wyświetlacz może być podświetlany lub nie. W razie włączenia funkcji podświetlenie będzie stale przyciemnione. Jeśli podświetlenie jest wyłączone, zostaje włączone po naciśnięciu dowolnego klawisza. W tym przypadku naciśnięty klawisz nie ma żadnej innej funkcji.

 →  → **Wyświetlacz**
→ **Podświetlenie**

Zostanie wyświetlona informacja o aktualnym ustawieniu.

► Zmiana wpisu wielowierszowego:

W ładowarce

Wybierz opcję **WI.** lub **Wyl.**

Poza ładowarką


Wybierz opcję **WI.** lub **Wyl.**



Wskazówka


W razie wybrania ustawienia **WI.** czas gotowości słuchawki może się znacznie skrócić.

Zapisz Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Włączanie/wyłączanie funkcji automatycznego przyjmowania połączenia

Po włączeniu tej funkcji połączenie przychodzące można odebrać, podnosząc po prostu słuchawkę z ładowarki, bez konieczności naciskania w tym celu klawisza połączenia .





 →  → **Telefonia**
→ **Autoodbieranie**

Zmien Naciśnij klawisz wyświetlacza ( = wł.).



Zmienianie poziomu głośności głośnika/słuchawki

Można ustawić pięć poziomów głośności słuchawki i zestawu głośnomówiącego.

W stanie gotowości:

-  Otwórz menu **Glosnosc polaczenia**.
-  Ustaw żądany poziom głośności.
-  Przejdź do wiersza **Tryb glosnomów**.
-  Ustaw żądany poziom głośności głośnika.
- Zapisz** Aby zapisać ustawienie na stałe, naciśnij klawisz wyświetlacza.

Ustawianie poziomu głośności podczas rozmowy:

-  Naciśnij klawisz sterujący.
-  Wybierz żądany poziom głośności.

Ustawienie zapisywane jest automatycznie po upływie około 3 sekund. Można też nacisnąć w tym celu klawisz **Zapisz**.

Jeśli do klawisza  przypisana jest jakaś inna funkcja, np. podczas przełączania:

- Opcje** Otwórz menu.
- Glosnosc** Wybierz i potwierdź za pomocą klawisza **OK**.



Wprowadź ustawienia (patrz wyżej).

Wskazówka

Głośność głośnika można również ustawić za pomocą menu (→ str. 23).

Zmianianie sygnałów dzwonka

◆ Głośność:

Wybrać można jeden z pięciu poziomów głośności (1–5; np. głośność 3 = ) oraz „crescendo” (6; głośność zwiększa się z każdym sygnałem = ).

◆ Sygnały dzwonka:

Dostępne są różne sygnały dzwonka, melodie lub dowolny dźwięk z folderu plików multimedialnych (→ str. 45).

Ustawić można różne sygnały dzwonek dla następujących, różnych funkcji:

◆ **Pol. zewn.:** dla połączeń zewnętrznych

◆ **Pol. wewn.:** dla połączeń wewnętrznych


◆ **Terminy:** dla ustawionych terminów (→ str. 34)

Poziom głośności oraz melodię należy ustawić w zależności od rodzaju sygnalizacji.


W stanie gotowości:

 →  → **Ustawienia audio**

→ **Ustawienia dzwonka**

 Wybierz ustawienie, np. **Pol. zewn.** i naciśnij klawisz **OK**.

 Ustaw poziom głośności (1–6).

 Przejdź do następnego wiersza.

 Wybierz melodię.

Zapisz Aby zapisać ustawienie, naciśnij klawisz wyświetlacza.

Dodatkowo dla połączeń zewnętrznych:

Po wprowadzeniu melodii można ustawić czas, w którym telefon nie powinien dzwonić, np. w nocy.

Sterowanie czasowe:

Wybierz opcję **Wl.** lub **Wyl.**

Wylacz dzwonek od:

Wprowadź czas rozpoczęcia w postaci 4-cyfrowej.

Wylacz dzwonek do:

Wprowadź czas zakończenia w postaci 4-cyfrowej.



Wskazówek

Połączenia od osób, którym w książce telefonicznej przypisane zostały specjalne melodie (VIP), będą sygnalizowane dzwonkiem również w tym czasie.

Włączanie/wyłączanie sygnału dzwonka

Przed odebraniem połączenia lub w stanie gotowości aparatu sygnał dzwonka słuchawki można wyłączyć trwale lub tylko w odniesieniu do aktualnego połączenia. Sygnału dzwonka nie można włączyć ponownie podczas połączenia zewnętrznego.

Trwale wyłączenie sygnału dzwonka

 **Przytrzymaj** klawisz gwiazdki. Zostanie wyświetlony symbol .

Ponowne włączenie sygnału dzwonka


 **Przytrzymaj** klawisz gwiazdki.


Wyłączenie sygnału dzwonka dla aktualnego połączenia

Cicho Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Włączanie/wyłączanie dźwięku sygnalizacyjnego

Zamiast sygnału dzwonka można włączyć dźwięk sygnalizacyjny. Połączenie przychodzące sygnalizowane jest wtedy za pomocą **krótkiego dźwięku** (Ton) zamiast sygnału dzwonka.

 **Przytrzymaj** klawisz gwiazdki i w ciągu 3 sekund:

Ton Naciśnij klawisz wyświetlacza. Połączenie przychodzące będzie teraz sygnalizowane **jednym** krótkim dźwiękiem sygnalizacyjnym. Na wyświetlaczu zostanie wyświetlony symbol .

Media-Pool

Folder plików multimedialnych słuchawki umożliwia zarządzanie dźwiękami, które można zastosować jako sygnały dzwonka oraz obrazami (zdjęciami dla funkcji CLIP i wygaszaczami), które można zastosować jako zdjęcia osób dzwoniących lub wygaszacze. Warunek: włączona prezentacja numeru wywołującego (CLIP). Funkcja Moje dokumenty umożliwia zarządzanie następującymi typami plików multimedialnych:



Dźwięk	Format
Dzwonek	Standardowy
Monofoniczny	Standardowy
Polifoniczny	Standardowy
Importowane dźwięki	WMA, MP3, WAV
Obraz – zdjęcie CLIP – wygaszacz ekranu	BMP, JPG, GIF 240 x 120 pikseli 240 x 320 pikseli

Przed nazwą pliku widnieje odpowiedni symbol. W telefonie są wstępnie zainstalowane rozmaite dźwięki monofoniczne i polifoniczne oraz obrazy.


Można odtwarzać dostępne dźwięki oraz wyświetlać obrazy.

Obrazy i dźwięki można pobierać z komputera (→ str. 54). Jeśli brakuje miejsca w pamięci, należy najpierw usunąć co najmniej jeden obraz lub dźwięk.

Odtwarzanie dźwięków/ wyświetlanie zdjęć dla funkcji CLIP


 →  → **Moje dokumenty**
→ **Wygaszacze / Zdjęcia CLIP / Dźwięki** (wybierz wpis)

Zdjęcia:

Wyswietl Naciśnij klawisz wyświetlacza. Wyświetlony zostanie zaznaczony obraz. Klawiszem  można zmienić obraz.


Jeśli obraz został zapisany w nieprawidłowym formacie pliku, po jego wybraniu zostanie wyświetlony komunikat o błędzie.

Dźwięki:

Zaznaczony dźwięk zostanie natychmiast odtworzony. Klawiszem  można zmieniać dźwięki.

Podczas odtwarzania można regulować głośność:

Glosnosc Naciśnij klawisz wyświetlacza.

 Ustaw głośność.

Zapisz Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Zmianie nazwy/usuwanie dźwięków lub obrazów

Wybrany został odpowiedni wpis.

Opcje Otwórz menu.

Jeśli danego dźwięku/obrazu nie można usunąć, opcje te są niedostępne. Można wybrać następujące funkcje:

Usun wpis

Wybrany wpis zostanie usunięty.

Zmien nazwe

Zmień nazwę (maksymalnie 16 znaków) i naciśnij klawisz **Zapisz**. Wpis zostanie zapisany pod nową nazwą.

Sprawdzanie pojemności pamięci

Ilość wolnego miejsca na dźwięki i obrazy można sprawdzić.

 →  → **Moje dokumenty**
→ **Dostępna pamięć**

Włączanie/wyłączanie sygnałów dźwiękowych

Różne stany oraz czynności sygnalizowane są przez słuchawkę sygnałami akustycznymi. Następujące sygnały dźwiękowe można niezależnie włączyć lub wyłączyć:

- ◆ **Dźwięk klawiszy:** potwierdzenie każdego naciśnięcia klawisza.
- ◆ **Dźwięki potwierdzenia:**
 - **Dźwięk potwierdzenia** (narastająca sekwencja dźwięków): zakończenie wprowadzania/ustawiania oraz nowy wpis na liście połączeń
 - **Sygnal błędu** (opadająca sekwencja dźwięków): błąd wprowadzania
 - **Dźwięk końca menu:** koniec menu podczas przeglądania
- ◆ **Sygnal akumulatorów:** należy naładować akumulator.

W stanie gotowości:

 →  → **Ustawienia audio**
→ **Tony serwisowe**

▶ Zmiana wpisu wielowierszowego:

Dźwięk klawiszy:

Wybierz opcję **Wl.** lub **Wyl.**

Potwierdzenie:

Wybierz opcję **Wl.** lub **Wyl.**

Bateria:

Wl., Wyl. lub wybierz opcję **Podczas połączenia**. Sygnal akumulatorów zostanie włączony lub wyłączony albo będzie rozlegać się tylko podczas rozmowy.

Zapisz Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Ustawianie własnego numeru kierunkowego

W celu przesyłania numerów telefonu (np. kart vCard) konieczne jest zapisanie własnego numeru kierunkowego (kraju i miejscowości) w telefonie.

Niektóre z tych numerów są już wstępnie skonfigurowane.


 →  → **Telefonia**
→ **Nr-y kierunkowe**

Sprawdź poprawność ustawionego numeru kierunkowego.

▶ Zmiana wpisu wielowierszowego:

 Wybór/zmiana pola.

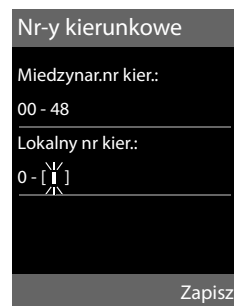
 Nawigacja w polu.

 W celu usunięcia cyfr: naciśnij klawisz wyświetlacza.

 Wpisz cyfry.

Zapisz Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Przykład:





Przywracanie ustawień fabrycznych słuchawki

Indywidualne zmiany oraz ustawienia można anulować.

Wskutek przywracania **nie** zostaną zmienione następujące ustawienia:

- ◆ zarejestrowanie słuchawki w stacji bazowej
- ◆ data i godzina
- ◆ wpisy w kalendarzu
- ◆ wpisy książki telefonicznej, lista Call-by-Call, listy połączeńsowie oraz zawartość folderu **Moje dokumenty**

 →  → **Reset** → **Reset słuchawki**

Tak Naciśnij klawisz wyświetlacza.

Obsługa klienta i pomoc

Czy macie Państwo pytania? Gigaset oferuje Państwu do dyspozycji wszechstronny serwis. Pomoc znajdziecie w niniejszej instrukcji oraz na stronach portalu Gigaset (online).

Po zakupie prosimy zarejestrować swój produkt na stronie www.gigaset.com/pl/service co pozwoli nam zapewnić Państwu lepszą obsługę serwisową i pomoc techniczną. Osobiste konto klienta pozwoli Państwu na kontakt z Działem Obsługi Klienta poprzez e-mail.

W naszym stale aktualizowanym serwisie online mogą Państwo znaleźć:

- ◆ Szczegółowe informacje o naszych produktach
- ◆ Najczęściej zadawane pytania
- ◆ Słowa kluczowe
- ◆ Tabela zgodności urządzeń: sprawdź, która słuchawka współpracuje z wybraną stacją bazową
- ◆ Porównanie produktów: porównaj funkcjonalność poszczególnych modeli
- ◆ Pobierz instrukcje obsługi lub najnowsze aktualizacje oprogramowania
- ◆ Formularz kontaktowy dla obsługi serwisowej

Nasi konsultanci dostępni są pod numerem infolinii i udzielą rady w bezpośrednim połączeniu telefonicznym.

Tu znajdziecie Państwo profesjonalną pomoc dotyczącą instalacji, użytkowania i konfiguracji naszych urządzeń.

W przypadku konieczności dokonania naprawy, ew. skorzystania z prawa gwarancji:

Infolinia Polska 801 140 160

Koszt połączenia to jeden impuls lokalny (wg stawki operatora)

Należy pamiętać, że jeśli produkt Gigaset nie jest sprzedawany przez autoryzowanych dystrybutorów w kraju, produkt może nie być w pełni kompatybilny z krajową siecią telefoniczną. Na opakowaniu, w pobliżu znaku CE, a także na spodzie stacji bazowej widnieje informacja dla jakiego kraju jest on przeznaczony.

Używanie sprzętu niezgodnie z powyższym zaleceniem lub zaleceniami w instrukcji obsługi, czy też niezgodnie z jego przeznaczeniem, ma wpływ na warunki gwarancji i ogranicza roszczenia klienta (naprawa lub wymiana produktu).

W celu wykonania naprawy gwarancyjnej użytkownik zobowiązany jest dostarczyć dokument zakupu z widniejącą datą oraz wypełnioną i podstemplowaną kartę gwarancyjną.

Pytania i odpowiedzi


W razie pytań związanych z użytkowaniem telefonu, przez cały czas dostępne jest centrum obsługi klienta pod adresem www.gigaset.com/service.

Ponadto w poniższej tabeli zamieszczono opisy najczęściej występujących problemów oraz ich możliwych rozwiązań.

Problemy z rejestracją i połączeniem przy użyciu zestawu słuchawkowego Bluetooth.

- ▶ Zresetuj zestaw słuchawkowy Bluetooth (patrz instrukcja obsługi zestawu).
- ▶ Usuń dane rejestracji ze słuchawki poprzez jej wyrejestrowanie (→ str. 40).
- ▶ Powtórz operację rejestracji (→ str. 39).

Brak wskazań na wyświetlaczu.

1. Słuchawka jest wyłączona.
 - ▶ Przytrzymaj klawisz  przez dłuższą chwilę.
2. Akumulator jest rozładowany.
 - ▶ Naładuj lub wymień akumulator (→ str. 8).

Na wyświetlaczu miga komunikat Brak bazy.

1. Słuchawka znajduje się poza zasięgiem stacji bazowej.
 - ▶ Przenieś słuchawkę bliżej stacji bazowej.

W trybie Eco zasięg stacji bazowej zmniejsza się.

 - ▶ Należy wyłączyć tryb Eco (→ str. 34) lub przenieść słuchawkę bliżej stacji bazowej.
2. Stacja bazowa nie została włączona.
 - ▶ Sprawdź zasilacz stacji bazowej.

Na wyświetlaczu miga komunikat Zarejestruj słuchawkę.

Słuchawka nie została zarejestrowana w stacji bazowej lub została wyrejestrowana.

- ▶ Zarejestruj słuchawkę (→ str. 10).

Brak dźwięku dzwonka słuchawki.

Dzwonek jest wyłączony.

- ▶ Włącz sygnał dzwonka (→ str. 44).

Osoba dzwoniąca nie słyszy osoby odbierającej.

Naciśnięto klawisz wyświetlacza **Wycisz**. Powoduje on wyłączenie mikrofonu słuchawki.

- ▶ Włącz mikrofon (→ str. 25).

Podczas wprowadzania rozlega się sygnał błędu (opadająca sekwencja dźwięków).

Operacja zakończyła się niepowodzeniem lub wprowadzane dane są błędne.

- ▶ Powtórz operację.
Zwróć przy tym uwagę na komunikaty na wyświetlaczu i w razie potrzeby zapoznaj się z instrukcją obsługi.

Zastrzeżenie

Niektóre wyświetlacze mogą zawierać stale aktywne lub nieaktywne piksele (punkty obrazu). Ponieważ piksel składa się z trzech subpikseli (czerwonego, zielonego i niebieskiego), możliwe jest również przekłamanie koloru pikseli.

Jest to normalne i nie stanowi oznaki usterki.

Zezwolenie

Ten aparat jest przeznaczony do użytku na terenie Europejskiego Obszaru Gospodarczego i Szwajcarii, w innych krajach zależnie od narodowych regulacji.

Wymagania poszczególnych krajów zostały uwzględnione.

Niniejszym Gigaset Communications GmbH oświadcza, iż aparat spełnia podstawowe wymagania i inne związane z tym regulacje Dyrektywy 1999/5/EC.

Kopia deklaracji zgodności według 1999/5/EC jest dostępna pod adresem internetowym www.gigaset.com/docs

 0682

Bluetooth Qualified Design Identity

Słuchawka Gigaset SL78H ma następujący identyfikator Bluetooth QD ID: B013322.

Gwarancja

Warunki gwarancji

1. Niniejsza gwarancja obowiązuje na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
2. Gwarancja na sprzedany towar nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawieszają uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową bądź innych przepisów Polskiego Prawa.
3. Gigaset Communications Polska Sp. z o.o. z siedzibą w Warszawie ul. Mińska 63A udziela gwarancji na produkt na okres 24 miesięcy od daty zakupu, umieszczonej na niniejszej karcie gwarancyjnej oraz dowodzie zakupu.
Na akumulatory gwarancja udzielana jest na okres 6 miesięcy od daty zakupu.
4. Karta gwarancyjna jest nieważna w następujących przypadkach:
 - brak pieczętki i podpisu sprzedawcy
 - brak dowodu zakupu
 - numer fabryczny/seryjny produktu lub datę sprzedaży w jakikolwiek sposób zmieniono, zamazano, usunięto lub zatarto
 - brak akceptacji warunków gwarancji przez kupującego
5. Usterki produktu ujawnione w okresie gwarancyjnym będą usuwane bezpłatnie w ciągu 14 dni roboczych od daty przyjęcia produktu do Autoryzowanego Punktu Serwisowego Gigaset.
6. Warunkiem wykonania naprawy jest dostarczenie produktu z ważną kartą gwarancyjną oraz dowodem zakupu produktu.
7. Wydanie produktu po naprawie nastąpi w miejscu oddania do naprawy.
8. Naprawa gwarancyjna nie obejmuje czynności przewidzianych w instrukcji obsługi, do których wykonania zobowiązany jest użytkownik we własnym zakresie.
9. Użytkownikowi przysługuje prawo wymiany produktu lub części produktu na nowy, wolny od wad, jeżeli:
 - a. w okresie gwarancji Autoryzowany Punkt Serwisowy Gigaset dokona czterech napraw istotnych, a produkt nadal będzie wykazywał wady, które uniemożliwiają jego używanie zgodnie z głównym przeznaczeniem
 - b. Autoryzowany Punkt Serwisowy Gigaset stwierdzi na piśmie, że usterka jest niemożliwa do usunięcia
 Za wadę istotną uznaje się takie uszkodzenie produktu, które całkowicie uniemożliwia korzystanie z produktu zgodnie z jego głównym przeznaczeniem. Wymianie podlega wyłącznie ta część produktu, w której nastąpiła usterka. W przypadku braku możliwości wymiany na taki sam produkt, dokonana zostanie wymiana na produkt o nie gorszych parametrach funkcjonalnych od produktu podlegającego wymianie
10. Gwarancją nie są objęte:
 - a. bezpieczniki, przewody i ich wymiana
 - b. mechaniczne uszkodzenia produktu i wywołane nimi wszystkie inne uszkodzenia
 - c. uszkodzenia i wady na skutek:
 - niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją obsługi użytkowania, przechowywania i konserwacji
 - nieautoryzowanej ingerencji w oprogramowanie urządzenia
 - samowolnych (dokonanych przez użytkownika lub inne nieupoważnione osoby) napraw, przeróbek lub zmian konstrukcyjnych
 - zdarzeń losowych (np. zalanie cieczą, wylądowania atmosferyczne, rdza oraz korozja)
 - użytkowania lub pozostawienia produktu w niewłaściwych warunkach (nadmierna wilgotność, zbyt wysoka lub niska temperatura, itp.)
 - zastosowania nieoryginalnych akcesoriów
 - przepięć w sieci telefonicznej lub energetycznej, nieprawidłowego napięcia zasilającego, podłączenia do niezumionowanego gniazda zasilającego
11. Gigaset Communications Polska Sp. z o.o. nie ponosi odpowiedzialności za utratę jakichkolwiek danych użytkownika produktu w trakcie wykonywania naprawy gwarancyjnej.

Karta gwarancyjna

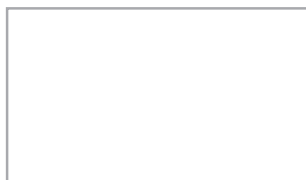
UWAGA!

Karta gwarancyjna musi być wypełniona dokładnie przez sprzedawcę pod rygorem nieważności.
 Jakiegokolwiek zmiany, wytarcia lub zamazania mogą być powodem unieważnienia gwarancji.

Nazwa sprzętu / typ:

.....

Nr fabryczny: Data sprzedaży:



Pieczęć i podpis sprzedawcy

Dane i podpis użytkownika:

.....

.....

Akceptuję warunki niniejszej gwarancji

Informacje o produkcie, jego cechach technicznych oraz o najbliższym autoryzowanym punkcie serwisowym
 uzyskacie Państwo pod numerem telefonu: 0 801 140 160.

Data zgłoszenia	Data wykonania	Przebieg naprawy	Pieczętka zakładu

Środowisko

Nasza troska o środowisko

Firma Gigaset Communications GmbH poczuwa się do odpowiedzialności za środowisko naturalne i społeczne. Nasze idee, technologie i działania służą ludziom, społeczeństwu i środowisku naturalnemu. Celem naszych działań jest trwałe zabezpieczenie podstaw życia ludzi. Wyznajemy zasadę odpowiedzialności za produkt w całym cyklu jego eksploatacji. Już na etapie planowania produktów i procesów bierzemy pod uwagę wpływ produkcji, zaopatrzenia, dystrybucji, eksploatacji, serwisu i utylizacji produktu na środowisko.

Więcej informacji na temat przyjaznych dla środowiska produktów i technologii można znaleźć także na stronie internetowej www.gigaset.com.

System zarządzania środowiskowego



Firma Gigaset Communications GmbH posiada certyfikaty norm międzynarodowych EN 14001 i ISO 9001.

ISO 14001 (zarządzanie środowiskowe): certyfikat wydany we wrześniu 2007 przez TÜV SÜD Management Service GmbH.

ISO 9001 (zarządzanie jakością): certyfikat wydany 17 lutego 1994 r. przez TÜV SÜD Management Service GmbH.

Ekologiczne zużycie prądu

Stosowanie trybu ECO DECT (→ str. 34) oszczędza energię i przyczynia się tym samym do ochrony środowiska.

Utylizacja

Akumulatorów nie wolno wyrzucać do śmietnika. Należy je utylizować zgodnie z miejscowymi przepisami dotyczącymi likwidacji odpadów. Odpowiednie informacje można uzyskać w urzędzie gminy lub u sprzedawcy, u którego nabyto produkt.

Wszelkie urządzenia elektryczne i elektroniczne należy utylizować w wyznaczonych przepisami punktach. Nie wolno ich wyrzucać z odpadkami.



Produkty oznaczone symbolem przekreślonego kosza podlegają Dyrektywie Europejskiej 2002/96/EC.

Prawidłowa utylizacja i oddzielna zbiórka zużytych urządzeń obniżają szkodliwość tych odpadów dla zdrowia i środowiska. Jest to niezbędne do ponownego wykorzystania i recyklingu zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych.

Szczegółowe informacje na temat utylizacji zużytych urządzeń można uzyskać w urzędzie gminy, zakładzie oczyszczania lub u sprzedawcy, u którego nabyto produkt.

Dodatek

Konserwacja

Ładowarkę i słuchawkę należy czyścić czystą **wilgotną szmatką lub ściereczką antystatyczną** (nie używać środków czyszczących ani ściereczek z mikrofibry).

Nigdy nie należy używać suchej szmatki. Stwarza to niebezpieczeństwo gromadzenia się ładunku statycznego.

Kontakt z cieczami

W przypadku kontaktu słuchawki z cieczą należy:

1. **Wyłączyć natychmiast słuchawkę i wyjąć z niej akumulatory.**
2. Umożliwić wypłynięcie cieczy ze słuchawki.
3. Wyrzucić do sucha wszystkie elementy i umieścić słuchawkę na **co najmniej 72 godziny** z otwartą wnęką akumulatorów i klawiaturą skierowaną ku dołowi w suchym, ciepłym miejscu (**nie w:** kuchence mikrofalowej, piekarniku itp.).
4. **Słuchawkę należy włączyć dopiero po jej całkowitym wyschnięciu.**

Po całkowitym wyschnięciu na ogół można znowu używać urządzenia.

Dane techniczne

Zalecane akumulatory

Technologia: litowo-jonowy (Li-Ion)

Napięcie: 3,7 V

Pojemność: 750 - 830 mAh

Typ: V30145-K1310-X444
V30145-K1310-X445

Słuchawka dostarczana jest z akumulatorami dopuszczonymi do użytkowania. Należy używać wyłącznie oryginalnych akumulatorów.

W przypadku wprowadzenia akumulatorów o większej pojemności zostanie zaktualizowana lista zalecanych akumulatorów dostępna w witrynie Gigaset Customer Care w dziale najczęściej zadawanych pytań (FAQ):

www.gigaset.com/service

Czas pracy/ładowania słuchawki

Czas pracy telefonu Gigaset zależy od pojemności akumulatorów, ich zużycia oraz sposobu użytkowania. (Wszystkie dane odnośnie czasu to wartości maksymalne).














	Pojemność (mAh) 800
Czas gotowości (w godzinach)*	200/55
Czas rozmowy (w godzinach)	14
Czas pracy przy 1,5 godziny rozmów dziennie (w godzinach)**	120
Czas ładowania w ładowarce (w godzinach)	3,0

* bez podświetlenia/z podświetleniem wyświetlacza


**bez podświetlenia wyświetlacza (Ustawianie podświetlenia wyświetlacza (→ str. 43)

Wpisywanie i edycja tekstów

Podczas wpisywania tekstu należy przestrzegać poniższych zasad:

- ◆ Do klawiszy   do  przypisanych jest wiele znaków i cyfr.
- ◆ Używając klawiszy    , można sterować kursorem. **Przytrzymanie** klawisza  lub  przesuwają kursor o **całe słowa**.
- ◆ Znaki tekstu są wstawiane z lewej strony znaku kursora.
- ◆ Aby wyświetlić tabelę znaków specjalnych, należy nacisnąć klawisz gwiazdki . W celu wprowadzenia znaków w pozycji kursora należy wybrać żądane znaki, a następnie nacisnąć klawisz **Wstaw**.
- ◆ Cyfry można wstawić, **przytrzymując** klawisze od  do .
- ◆ Naciśnięcie klawisza  **C** usuwa znaki na lewo od kursora. **Przytrzymanie** usuwa wyraz na lewo od kursora.
- ◆ We wpisach książki telefonicznej pierwsza litera nazwiska jest automatycznie wielka, następne są małe.

Przełączanie wielkich liter, małych liter i cyfr

Tryb wprowadzania tekstu można zmienić klawiszem krzyżyka .

123	Cyfry
Abc	Duże litery*
abc	małe litery

* 1. litera wielka, następne małe

Aktywny tryb jest wyświetlany w prawym dolnym rogu ekranu.













Wpisywanie wiadomości SMS/nazw

- ▶ Poszczególne znaki/cyfy wprowadza się odpowiednimi klawiszami.

Znaki przypisane do klawisza są wyświetlane w wierszu wyboru w lewym dolnym rogu ekranu. Wybrany znak jest wyróżniony.

- ▶ **Naciskaj** klawisz, aby przejść do wybranego znaku/cyfy.

Czcionka standardowa

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x
			1							
	a	b	c	2	ä	á		â		ç
	d	e	f	3	ë	é				
	g	h	i	4		í		î		
	j	k	l	5						
	m	n	o	6	ö		ó		ô	
	p	q	r	s	7	ß				
	t	u	v	8	ü	ú		û		
	w	x	y	z	9		ý			í
	.	,	?	!	0					

- 1) Spacja
- 2) Znak końca wiersza

Funkcje dodatkowe, dostępne za pośrednictwem złącza komputerowego

Aby umożliwić komunikację słuchawki z komputerem, należy zainstalować na komputerze program **Gigaset QuickSync** (dostępny bezpłatnie do pobrania pod adresem www.gigaset.com/gigasetsl780).

Przesyłanie danych

Po instalacji programu **Gigaset QuickSync** słuchawkę należy podłączyć do komputera za pomocą łącza Bluetooth (→ str. 39) lub kabla USB do transmisji danych (→ str. 14). Aby możliwe było korzystanie z połączenia Bluetooth, konieczne jest wyposażenie komputera w odpowiedni adapter.

Wskazówka

- ◆ Jeśli podłączony jest kabel USB, włączenie Bluetooth jest niemożliwe.
- ◆ Jeśli kabel USB do transmisji danych zostanie podłączony w trakcie sesji połączenia Bluetooth, połączenie Bluetooth zostanie przerwane.

Możliwe jest:

- ◆ zsynchronizowanie książki telefonicznej słuchawki z programem Outlook,
- ◆ pobranie zdjęć funkcji CLIP (w formacie .bmp) z komputera do słuchawki,
- ◆ pobranie z komputera zdjęć (w formacie .bmp) używanych jako wygaszacze ekranu,
- ◆ pobranie z komputera dzwonek.



Podczas transmisji danych między słuchawką a komputerem na ekranie telefonu wyświetlany jest komunikat **Trwa transfer danych**. W tym czasie nie można wpisywać tekstu za pomocą klawiatury oraz ignorowane są połączenia przychodzące.

Wykonywanie aktualizacji oprogramowania firmware

- ▶ Podłącz telefon do komputera kablem USB (→ str. 14).
- ▶ Uruchom program **Gigaset QuickSync** na komputerze.
- ▶ Utwórz połączenie między programem a słuchawką.
- ▶ Przejdź za pomocą opcji **[Ustawienia]** → **[Właściwości urządzenia]** na kartę **[Urządzenie]**.
- ▶ Kliknij przycisk **[Aktualizacja oprogramowania firmware]**

Aktualizacja oprogramowania może trwać około 10 minut (nie licząc czasu pobierania). **Nie wolno przerywać tej procedury ani odłączać kabla USB w jej trakcie.**

Dane zostaną pobrane z internetowego serwera aktualizacji. Czas pobierania zależy od szybkości łącza internetowego.

Wyświetlacz telefonu zostanie wyłączony, a klawisze wiadomości  i trybu głośnomówiącego  zaczną migać.



Po ukończeniu aktualizacji telefon zostanie automatycznie ponownie uruchomiony.

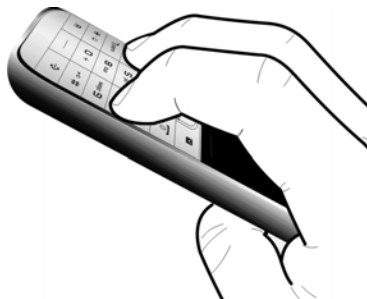
Postępowanie w przypadku błędu





Jeśli telefon po aktualizacji przestanie prawidłowo działać, należy powtórzyć procedurę aktualizacji w następujący sposób:

- ▶ Zamknij program „**Gigaset QuickSync**” na komputerze.
- ▶ Odłącz kabel USB od telefonu.
- ▶ Wyjmij akumulatory (→ str. 9).
- ▶ Ponownie włóż akumulatory.
- ▶ Zaktualizuj oprogramowanie firmware zgodnie z instrukcjami.

Jeśli procedura aktualizacji znowu się nie uda albo nawiązanie połączenia z komputerem okaże się niemożliwe:

- ▶ Zamknij program „Gigaset QuickSync” na komputerze.
- ▶ Odłącz kabel USB od telefonu.
- ▶ Wyjmij akumulatory (→ str. 9).
- ▶ Naciśnij jednocześnie i przytrzymaj klawisze  oraz  palcami wskazującym i środkowym.



- ▶ Ponownie włóż akumulatory.
- ▶ Zwolnij klawisze  i , klawisz wiadomości  i trybu głośnomówiącego  zaczną migać na przemian.
- ▶ Zaktualizuj oprogramowanie firmware zgodnie z instrukcjami.

Akcesoria

Zamawianie produktu z linii Gigaset

Produkty z linii Gigaset można zamówić w specjalistycznych placówkach handlowych.



Należy używać wyłącznie oryginalnych akcesoriów. Pozwala to uniknąć obrażeń cielesnych i strat materialnych oraz gwarantuje dochowanie obowiązujących przepisów.

Indeks

A

adres e-mail	
kopiowanie z książki telefonicznej	30
akcesoria	55
aktualizacja	54
aktualizacja oprogramowania firmware	54
akumulator	
ładowanie	1, 2, 11
sygnał	46
symbol	1, 2, 14
wkładanie	8
wyświetlanie	1, 2
zalecane akumulatory	52
alarm funkcji monitorowania	
pomieszczenia	37
alarm rocznicy	30
aparaty słuchowe	5
automatyczna sekretarka w sieci	33
automatyczne	
przyjmowanie połączenia	24, 43

B

blokada klawiszy	19
Bluetooth	
lista znanych urządzeń	40
przesyłanie książki telefonicznej	
(vCard)	29
przyjmowanie połączenia	24
rejestrowanie urządzeń	39
ustawianie własnego	
numeru kierunkowego	46
włączanie	39
wyrejestrowanie urządzenia	40
zmienianie nazwy urządzenia	40, 41
błędy podczas wprowadzania	
(korygowanie)	17
budzik	36

C

Customer Care	47
czas pracy słuchawki	
w trybie monitorowania	
pomieszczenia	37
czcionka	53

D

dane techniczne	52
data urodzin, zob. rocznica	
dźwięk potwierdzenia	46
dźwięk sygnalizacyjny	44
dźwięki, patrz sygnał dzwonka	
dźwiękowy sygnał potwierdzenia	46

G

głośność	
głośnika	43
głośność głośnika trybu	
głośnomówiącego słuchawki	43
głośność słuchawki	43
słuchawki	43
sygnału dzwonka	44
ustawianie	44
grafika	
usuwanie	45
zmiana nazwy	45
grafika funkcji CLIP	27, 45
Gwarancja	49

J

język, wyświetlacza	42
-------------------------------	----

K

kalendarz	34
klawisz wiadomości	
otwieranie listy	32
klawisze	
klawisz 1 (szybki dostęp)	1
klawisz gwiazdki	1
klawisz krzyżyka	1, 19
klawisz połączenia	1, 24
klawisz R	1
klawisz sterujący	1, 16
klawisz trybu zestawu	
głośnomówiącego	1
klawisz usuwania	17
klawisz wiadomości	1
klawisz wł./wył.	1
klawisz zakończenia połączenia	1, 24
klawisze wyświetlacza	1, 17
lista numerów Call-by-Call	1
szybkie wybieranie	28
klawisze wyświetlacza	
przyписywanie	41

kolejność w książce telefonicznej	27
konserwacja telefonu	52
korygowanie błędów podczas wprowadzania	17
książka telefoniczna	26
kolejność wpisów	27
otwieranie	16
przenoszenie numeru z książki telefonicznej	30
przesyłanie wizytówek vCard (Bluetooth)	29
używanie podczas wprowadzania numeru	30
wysyłanie wpisu/listy do słuchawki	29
zapisywanie daty rocznicy	30
zapisywanie wpisu w pamięci	26
zarządzanie wpisami	28
L	
lista	26
lista numerów Call-by-Call	26
lista połączeń	31
lista wiadomości SMS	32
połączenia nieodebrane	31
słuchawek	16
znanych urządzeń (Bluetooth)	40
lista wiadomości SMS	32
M	
menu	
dźwięk końca	46
otwieranie	16
przegląd	22
przegląd funkcji	18
miejsce w pamięci	
Moje dokumenty	45
mikrofon	1
Moje dokumenty	45
N	
nieaktualna rocznica	35
nieaktualny termin	35
numer	
docelowy funkcji monitorowania pomieszczenia	37
kopiowanie z książki telefonicznej	30
przenoszenie do książki telefonicznej	30
wprowadzanie za pomocą książki telefonicznej	30
zapisywanie w książce telefonicznej	26

numer kierunkowy	
ustawianie własnego numeru kierunkowego	46
numery Call-by-Call	26, 29

O

Obsługa klienta i pomoc	47
-----------------------------------	----

P

pierwsze użycie	
słuchawki	8
pisanie wiadomości SMS (funkcja zależna od stacji bazowej)	53
podłączanie kabla USB	14
pojemność pamięci	
książka tel./lista Call-by-Call	28
połączenia wewnętrzne	25
połączenie	
nieodebrane	31
odbieranie Bluetooth	24
przyjmowanie	24
wewnętrzne	25
zbiorowe	25
pomoc	48
ponowne wybieranie numerów	31
powrót do stanu gotowości	18
poziom czułości (alarm monitorowania pomieszczenia)	38
przeglądanie komunikatów	
automatycznej sekretarki w sieci	33
przyjmowanie połączenia	43
przypisywanie klawisza wyświetlacza	41
przypisywanie klawiszy	41
pytania i odpowiedzi	48

R

ręczne ponowne wybieranie numeru	31
rejestrowanie (słuchawki)	10
rejestrowanie urządzenia (Bluetooth)	39
rocznica	30
nieaktualna	35
wyłączanie	30
zapisywanie w książce telefonicznej	30
rozmowa	
czas trwania	24
wewnętrzna	25
zakończenie	24
zewnętrzna	24

S	
skrót	22
słuchawka	
głośność głośnika	43
głośność słuchawki	43
język wyświetlacza	42
kontakt z cieciami	52
lista	16
podświetlenie wyświetlacza	43
przywracanie ustawień fabrycznych ..	46
rejestrwanie	10
stan gotowości	18
sygnały dźwiękowe	46
ustawianie	41
użycie po raz pierwszy	8
używanie do monitorowania	
pomieszczenia	37
włączanie/wyłączanie	19
wyciszanie	25
wygaszacz	42
srodowisko	51
stan gotowości (wyświetlacz)	18
sygnał błędu	46
sygnał dzwonka	
ustawianie głośności	44
zmienianie	44
sygnał ostrzegawczy, patrz sygnały	
dźwiękowe	
sygnał, patrz sygnały dźwiękowe	
sygnały dźwiękowe	46
symbol	
akumulatora	14
blokady klawiszy	19
budzika	36
nowych wiadomości	32
sygnału dzwonka	44
wyświetlacza	17
szukanie w książce telefonicznej	27
szybki dostęp do automatycznej	
sekretarki w sieci	33
szybkie wybieranie	26, 41
T	
telefonowanie	
przyjmowanie połączenia	24
wewnętrzne	25
zewnętrzne	24
termin	34
termin/rocznica	
wyświetlanie nieaktualnych	35
terminy	
usuwanie	35
włączanie/wyłączanie	35
zarządzanie	35
tryb drzemki	36
tryb ECO DECT	34
tryb głośnomówiący	25
klawisz	1
tryb słuchawki	25
U	
urządzenia medyczne	5
ustawianie	
daty	12, 23
godziny	12, 23
stacji bazowej	7
wygaszacza	42
usuwanie	
błędów (ogólne)	48
znaków	17
Utylizacja	51
V	
VIP (wpis w książce telefonicznej)	27

W

wiadomości	
klawisz	1
włączanie	
alarmu funkcji monitorowania	
pomieszczenia	37
blokady klawiszy	19
przyjmowania połączeń	43
słuchawki	19
sygnały dźwiękowe	46
terminu	34
wpis	
wybieranie z książki tel.	27
wpisywanie i edycja tekstów	53
wskaźnik stanu naładowania	1, 2
wybieranie	
lista numerów Call-by-Call	27
przy użyciu szybkiego wybierania	28
szybkie wybieranie	41
wewnętrzne	25
z książki telefonicznej	27
zewewnętrzne	24
wyciszanie słuchawki	25
wygaszacz	42
wyłączanie	
alarmu funkcji monitorowania	
pomieszczenia	38
blokady klawiszy	19
przyjmowania połączeń	43
słuchawki	19
sygnałów dźwiękowych	46
terminu	34
wyświetlacz	42
podświetlenie	43
ustawianie	42
w stanie gotowości	18
wygaszacz	42
zmienianie języka wyświetlacza	42

wyświetlanie	
dostępnej pojemności	
(ks. telefonicznej/	
listy Call-by-Call)	28
komunikatów automatycznej	
sekretarki w sieci	33
nieaktualnych terminów/rocznic	35
wolne miejsce w pamięci (Moje	
dokumenty)	45
wyrejestrowanie urządzenia	
(Bluetooth)	40
wysyłanie wpisu książki telefonicznej	
do słuchawki	29

Z

zakończenie, rozmowy	24
zasięg	7
zasilacz	5
zawartość zestawu	6
zdjęcie	
usuwanie	45
zmiana nazwy	45
zdjęcie CLIP	27, 45
zestaw słuchawkowy (Bluetooth)	39
Zezwolenie	48
złącze komputerowe	54
złącze USB	14
zmienianie	
głośności głośnika	43
głośności słuchawki	43
języka wyświetlacza	42
nazwy urządzenia (Bluetooth)	40, 41
numeru docelowego	38
sygnału dzwonka	44

Issued by

Gigaset Communications GmbH
Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt

Manufactured by Gigaset Communications GmbH
under trademark license of Siemens AG.

As of 1 Oct. 2011 Gigaset products bearing the
trademark 'Siemens' will exclusively use the trademark 'Gigaset'.

© **Gigaset Communications GmbH 2011**

All rights reserved. Subject to availability.

Rights of modification reserved.

www.gigaset.com